

# STADTGEMEINDE PURKERSDORF

## Neues AMTSBLATT



www.purkersdorf.at

2004

## Liebe Purkersdorferinnen und Purkersdorfer, sehr geehrte Damen und Herren,

In der letzten Sitzung des Gemeinderates vom 25.03. wurde der Rechnungsabschluss für das Haushaltsjahr 2003 behandelt und mit großer Stimmenmehrheit verabschiedet. Ich darf mit Stolz berichten, dass in Purkersdorf hervorragend gearbeitet wurde. Die gesetzten Ziele konnten erreicht werden. Ich bedanke mich bei allen Mitgliedern des Stadtrates und bei den geschäftsführenden Gemeinderäten, die durch ihre Diszipliniertheit zum erfreulichen Jahresabschluss 2003 beigetragen haben. Trotz ungünstiger Vorzeichen aufgrund des stagnierenden Wirtschaftswachstums, was sich bei den Abgabenertragsanteilen spürbar bemerkbar macht, und der überdurchschnittlich steigenden Mehrbelastungen aus den Bereichen Sozialhilfe, Krankenanstalten und Jugendfürsorge konnte insgesamt ein besseres Ergebnis erwirtschaftet werden, als ursprünglich angenommen. Hier haben sich die Anstrengungen der letzten Jahre, Betriebe anzusiedeln und somit mehr Kaufkraft nach Purkersdorf zu ziehen, bezahlt gemacht. Die günstige Entwicklung bei der Kommunalsteuer war ein maßgeblicher Faktor des Budgeterfolges. Nachhaltig positiv ausgewirkt hat sich sicherlich auch, dass die Stadtgemeinde in den letzten Jahren ohne Darlehensaufnahmen ihre Aufgaben erfüllen und Projekte umsetzen konnte. So konnten für Investitionen im außerordentlichen Haushalt € 715.000 aus dem Ordentlichen Haushalt bereit gestellt und für das Haushaltsjahr 2004 ein Sollüberschuss in Höhe von € 83.000 erwirtschaftet werden.

### Schuldenentwicklung und Liquidität

Mein großes Ziel als Bürgermeister ist es, nach den umfangreichen Investitionen der letzten 20 Jahre, den Purkersdorfer Haushalt zu konsolidieren, Schulden abzubauen und den finanziellen Spielraum der Gemeinde zu verbessern. Das ist im Großen und Ganzen sehr gut gelungen. War früher der Kassenkredit der Stadtgemeinde oft bis zu 1 Million Euro ausgenützt, so können wir Ende 2003 einen schließlichen Kassenbestand in Höhe von + € 745.000 feststellen. Allein das schrittweise Abstatten des Kassenkredites brachte eine Entlastung des Haushaltes in der Größenordnung von ca. € 35.000. Dazu wurden Barmittel angesammelt, zum Teil durch Bildung von Rücklagen, die zu einer vorteilhaften und angenehmen Verbesserung der Liquidität der Gemeinde geführt haben. Im Haushaltsjahr 2003 hat die Stadtgemeinde insgesamt € 963.681,87 für den Schuldendienst aufgewendet und dabei das Kreditobligo um € 633.752,70 gesenkt. Die Haftungsreste bei den Leasingverpflichtungen konnten 2003 um € 665.561,87 reduziert werden, sodass das Gesamtschuldenausmaß um insgesamt € 1.299.314,57 verbessert worden ist. Dazu kommt noch der Erwerb des Kindergartens II um knapp € 160.000 und damit verbunden der Wegfall der Leasingverpflichtung für dieses Bauwerk. In absoluten Zahlen sieht die Verschuldung der Stadtgemeinde wie folgt aus:

Darlehen (€):	Ende 2002:	26.997.817,20	Ende 2003:	26.364.064,50
Leasing (€):	Ende 2002:	5.524.540,60	Ende 2003:	4.858.978,73
<b>Gesamt (€):</b>	<b>Ende 2002:</b>	<b>32.522.357,80</b>	<b>Ende 2003:</b>	<b>31.223.043,23</b>

### Vermögenswerte

Um die Verschuldungslage der Stadtgemeinde richtig einschätzen zu können war eine Bewertung des Vermögens der Stadt sehr wichtig und notwendig. Die Stadtverwaltung hat erstmals eine - vorerst interne - vorsichtige Bewertung des Purkersdorfer Gemeindevermögens vorgenommen und in einem Vermögensnachweis zusammengefasst. Das Ergebnis dieser ersten Beurteilung hat zu einem ebenso überraschenden wie positiven Ergebnis geführt. Nach Einschätzung der Beamten liegen die Vermögenswerte der Stadt höher als das Gesamtobligo, in Zahlen ausgedrückt beträgt das Gemeindevermögen derzeit rund € 33.900.000.

### Personal

Wie bereits in der Februarausgabe des Amtsblattes berichtet, bescheinigt die NÖ Landesregierung der Stadtgemeinde aufgrund der zuletzt durchgeführten Gebarungseinschau eine akzeptable und anerkennende Personalentwicklung. Die Aufwendungen für Personal konnten mit 18,33% der Einnahmen erfreulich niedrig gehalten werden, und das obwohl die bisher direkt über die Schulgemeinden besoldeten Schulwarte und Hilfskräfte in der Volks- und Hauptschule seit dem Rechnungsjahr 2003 über den Haushalt der Stadtgemeinde zu verrechnen sind. Die Stadtgemeinde beschäftigt insgesamt 106 Dienstnehmer: 23 Hauptverwaltung (Rathaus), 16 Bauhof, Kanal, Wasser, Straßen und Grünflächenpflege, 5 Abfallsam-



Bürgermeister Mag. Karl Schlögl

melstelle am Bauhof (stundenweise), 2 hauptamtliche Feuerwehr, 5 Schulgemeinden, 11 Kindergärten, 7 Schülhort, 4 Bücherei (davon 2 ehrenamtlich) und 33 Musikschule. Der Gesamtaufwand für Personal betrug 2003 € 2.555.084,51 inklusive aller Dienstgeberabgaben, das sind durchschnittliche Kosten von € 1.722 pro Dienstnehmer und Monat.

Ich hoffe, dass ich Ihnen mit meinen Ausführungen einen kleinen Einblick in die Finanzlage der Stadtgemeinde verschaffen konnten und darf Sie abschließend noch einladen, die zahlreichen Veranstaltungen der Stadtgemeinde und der Purkersdorfer Vereine zu besuchen.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr

GARTENSERVICE & HAUSBETREUUNG

## Gottfried Rössler

0676/97 38 563

- Baumrodung & Heckenschnitt
- Ganzjahresbetreuung für Haus und Garten
- Grünschnittentsorgung
- Komposterde

3003 GABLITZ, Lessinggasse 16  
Fax: 02231/622 62

# SPATZENNEST

Kleinkinderbetreuung von 0-3 Jahren

Elisabeth Kubelka

Hauptplatz 11, im Passagenhof  
Mo.-Fr. 7.30-17.00 Uhr



Tel.: 0676/4751858  
mobil: 0676/7339795

www.spatzennest.at

"How do you do" Locker Englisch lernen im

## Club Hello

Sie begrüßen einander jeden Freitag Abend mit einem vertrauten "Hello! How are you?".

Seit 4 Monaten gibt es den *Club Hello*, eine offene Runde für Englisch-Fit-Training. In der gemütlichen Kaffeehaus Atmosphäre im 1. Stock der Purkersdorfer Rathausstube wird Alltags-Englisch mit einem kräftigen Schuss Humor und Heiterkeit vermittelt. Jede Woche stoßen neue Club Members hinzu, auch aus dem Raum Gablitz und dem Westen Wiens.

Die Idee dahinter basiert auf einem neuen Lernkonzept, wie Englisch für Erwachsene mit unterschiedlichem Niveau spielerisch praktiziert werden kann. Dazu der Gründer des *Club Hello*, Herr Mag. Horst Wagner: „In einer relaxed situation kann selbst ein Fast-Anfänger leicht Englisch lernen. Es gibt keine Einsen oder Fünfer wie in der Schule, der ganze Stress fällt weg. Das Pauken von Grammatik ist nicht das Ziel.“ Schon in wenigen Stunden sind alle Blockaden beseitigt und man plaudert mit dem Club-Nachbarn wie mit einem alten Bekannten.



Die wöchentliche Englisch-Plauderei wird von amerikanischen Lehrern, sogenannten Native-Speakern aus den USA, England oder Australien begleitet. *Die Club Hello Members* besuchen auch gemeinsam englischsprachige Filme und Theateraufführungen. Ein Grammatik-Auffrischungs-Training für Erwachsene ist nach Ostern geplant.

Anmeldung/Information unter mobile no. 0664/500 83 23, Mag. Horst Wagner oder einfach vorbeischaun- *Welcome at Club Hello!*

## FUCHS & REIM NOTARE

NOTARIAT PURKERSDORF  
UNENTGELTLICHE RECHTSAUSKUNFT

Wir stehen für eine erste unentgeltliche Rechtsauskunft in Purkersdorf zu folgenden Zeiten gerne zur Verfügung:

**27. April 2004**

jeweils 17.00 bis 18.00 Uhr

nächster Termin: 25. Mai 2004

Dr. Günther Fuchs  
Dr. Andreas Reim  
Notariat Purkersdorf  
Hauptplatz Nr. 3  
3002 Purkersdorf  
Österreich Europa  
Tel +43/2231/67766  
Fax +43/2231/67766-6  
office@fuchs-reim.at  
www.fuchs-reim.at

### Schöne sonnige 3-Zimmer- Eigentumswohnung in Purkersdorf von privat zu verkaufen.

Wohnfläche inkl. verglaste Loggia 90 m<sup>2</sup>, Baujahr 1985  
1. Stock, west-/südseitig gelegen, schöner Grünblick, ruhige Lage trotzdem verkehrsgünstig gelegen (Kernzone Wien), Gaszentralheizung, Kellerabteil, Garage.  
Bezug ab 1.8.2004 (wenn erforderlich ab 1.7.2004 möglich)  
Verkaufspreis: € 105.000,- + Übernahme Rest Wbf.

Tel.: 0676/76 98 441

### Erscheinungstermine AMTSBLATT 2004

Ausgabe	Redaktionsschluss	Postverteilung
349 April	29. März	Fr 16. April
350 Mai	26. April	Fr 15. Mai
351 Juni	07. Juni	Mo 28. Juni
352 September	16. August	Fr 03. Sept.
353 Oktober	27. September	Fr 15. Oktober
354 November	02. November	Fr 19. Nov.
Freitag 26. November Eröffnung des Purkersdorfer Advents		
355 Dezember	24. November	Fr 10. Dezember

Stadtgemeinde Purkersdorf | Neues AMTSBLATT | April 2004 | Nr. 349

Impressum: Medieninhaber, Herausgeber und Redaktion: Stadtgemeinde Purkersdorf, 3002 Purkersdorf, Hauptplatz 1. Verlagsort: 3002 Purkersdorf.

Für den Inhalt verantwortlich: Stadtmagistratsdirektor Burkhard Humpel, Grafik & Redaktion: U. Burg; Verlagspostamt: 3002 Purkersdorf.

Druckerei: Ing. Christian Janetschek, 3860 Heidenreichstein

**www.schlemm-dich-schlank.cc**

Wollen Sie: 5-50 Kg abnehmen?  
5-15 kg zunehmen?  
Ihre Leistungsfähigkeit steigern?  
sportliche Höchstleistungen erzielen?

Ihr selbstständiger Herbalife-Berater Gösta Höwarth  
Herrengasse 5/14  
3002 Purkersdorf

**0664/123 00 88**

**EINLADUNG**

GR Lydia Mondl  
lädt herzlich zur Vernissage von  
**ERIKA HAVLICEK-STRUNZ**  
mit Lesung von  
Mag. CHRISTINE MAISEL-SCHULZ ein.

**Freitag 7. Mai 2004, 17 Uhr**  
"CAFE ZEIT" Purkersdorf, Hauptplatz 14

Hasta la vista - wir freuen uns auf Ihren Besuch!  
Kontakt: 0664 53 45 360

## FERIENWOCHEN 2004

### für Kindergarten- u. Volksschulkinder

**WANN?**

Vom 26. Juli bis 3. September 2004, Montag bis Freitag von 7.00 bis 16.00 Uhr.

**WO?**

Im Purkersdorfer Schülerhort; Alois Mayer Gasse 4. Betreut werden Ihre Kinder von drei fachlich geschulten Bediensteten der Stadtgemeinde Purkersdorf.

**KOSTEN?**

Pro Woche - Euro 50,00 - beinhalten Kosten für Betreuung, Mittagessen und Eintrittsgelder.

Einzahlungen bitte im vorhinein bei der Stadtgemeinde Purkersdorf, Stadtkasse oder mittels Erlagschein. Mit der Einzahlung ist der Platz für Ihr Kind reserviert.

**ANMELDUNG?**

bis spätestens Freitag, 2.7.2004 mit Anmeldeformular. Diese Formulare erhalten Sie in allen Purkersdorfer Landeskinder- gärten, Volksschule, Purkersdorfer Schülerhort und im Rathaus, Allgemeine Verwaltung.

***Auch wöchentliche Anmeldungen möglich!***

ERIKA HAVLICEK-STRUNZ: Die Schwester von GR Lydia Mondl lebt seit 45 Jahren in Spanien. Infolge der CARITAS-Kindererholungsaktion ist Valencia zu ihrer neuen Heimat geworden. Als Autodidaktin entwickelte sich ihr Maltalent bis zur heutigen Reife. Überzeugen Sie sich selbst!

Mag. CHRISTINE MAISEL-SCHULZ: GR a. D. in Purkersdorf und mehr Jahre Nationaldirektorin von SOS-Kinderdorf Jamaika, kam im Jahr 1949 ebenfalls mit der CARITAS-Kindererholungsaktion nach Spanien in die Provinz Valencia und hat bis heute noch Kontakt mit ihrer Gastfamilie. Über ihre Erinnerungen aus dieser Zeit wird sie in einer Lesung mit dem Thema "Ich, die Nummer 1513" erzählen.

**Gesundheitszentrum  
PURKERSDORF**

**Fachärztliche Kompetenz im Stadtzentrum**

Ab 2. Mai 2004 öffnet die Fachärzteschaft des neuen Gesundheitszentrums Purkersdorf ihre Pforten.

12 Facharztpraxen stehen dann den PurkersdorferInnen zur Verfügung. Offizielle Eröffnung, 18. Juni 2004 im Rahmen des Künstlerfestes, im gesamten Stadtzentrum.

Mehr Information erhalten Sie unter: **www.gzp.co.at**



# Nach allen Regeln der Kunst

(dt. Redensart)

Ihr Optikermeister und behördlich konzessionierter Kontaktlinsenoptiker.



Öffnungszeiten: Di-Fr 9-13 Uhr, 15-19 Uhr; Sa 9-13 Uhr (jeden 1. Sa im Monat 9-17 Uhr)

3002 Purkersdorf

Linzer Straße 2

Tel. 02231/66 9 67

Fax 02231/66 3 91

[www.optik-pichl.at](http://www.optik-pichl.at)



## "Gassisäckchen" Problemlösung für Hundkot?

Nicht wirklich eine Problemlösung, aber eine unterstützende Maßnahme für mehr Hygiene in diesem Bereich. Zweifellos ein unliebsames Thema, denn es erregt immer wieder die Gemüter und dies nicht nur an Spielplätzen, Wohn- u. Grünanlagen, Gehwegen oder vor Hauseingängen. Überall dort, wo der vierbeinige "Liebling" seinen Lösungsplatz gewählt und sein Herrchen oder Frauchen keine erforderlichen Maßnahmen ergriffen hat.

Was dann zurückbleibt ist nicht nur störend, schmutzig, unästhetisch und übelriechend, sondern verstößt auch gegen § 92 der StVO "Verunreinigung der Straßen". Da heißt es, dass:

*die Besitzer oder Verwalter von Hunden dafür Sorge zu tragen haben, dass Gehsteige, Gehwege sowie Fußgängerzonen und Wohnstraßen nicht verunreinigt werden dürfen.*

Und weiter:

*Personen, die den Vorschriften zuwiderhandeln, können, abgesehen von den Straffolgen, zur Entfernung, Reinigung oder zur Kostentragung für die Entfernung oder Reinigung verhalten werden.*

Hundekot kann auch sehr gefährlich und für viele Krankhei-

ten verantwortlich sein. Die Gefahr einer Gelbsucht oder einer Ascarirose, ein Spulwurmbefall, ist nicht auszuschließen. Vor allem bei Kleinstkindern, die sich durch sehr engen Kontakt mit dem Hund infizieren, kann eine Körperwanderung entsprechender Larvenstadien stattfinden. Hierbei kommt es zu einer Verbreitung von Wurmlarven durch die Organe des menschlichen Körpers, ohne dass jedoch eine weitere Entwicklung der Larven eintritt. Die Larvenstadien können aber beim Menschen zu Veränderungen des Blutbildes, zu Leber-, Lungen- und Gehirnsymptomen und zu Schädigungen der Netzhaut des Auges führen.

Gelangt nun Hundekot in die Sandkiste, können die Eier des Spulwurms in dem feuchten und oft auch Frost- und UV-Strahlen geschützten Milieu bis zu einem Jahr überleben und kann bei Aufnahme des Sandes, in den Mund spielender Kleinstkinder, zu Infektionen führen.

Aber nicht nur der Mensch, sondern auch andere Tiere wie Katzen, Hunde und so weiter kann sich an

den Ausscheidungen infizieren. Die Stadtverwaltung hat sich einer unterstützenden Problemlösung angenommen. Nach einem Informationsbrief an Purkersdorfer Hundehalter und die Zusendung von "Gassisäckchen" erhält man ab sofort diese Säckchen KOSTENFREI im Rathaus, Zimmer 3 - Abfallwirtschaft.

Mit diesem Service der Stadtgemeinde soll erreicht werden, dass der Hundehalter bei jedem Spaziergang oder "Gassigehen" für den Fall der Fälle gut ausgerüstet ist und die "Hinterlassenschaft" seines vierbeinigen Begleiters entfernen kann.

Wir hoffen, hiermit einen konstruktiven Beitrag zu diesem leidigen Thema geleistet zu haben.

**Für weitere Informationen steht Ihnen gerne Frau Ute Bastirsch-Graß, Abfallwirtschaft der Stadtgemeinde Purkersdorf, 02231/ 63601 DW 24 zur Verfügung.**

### Der Tipp für umweltbewusste Hausfrauen und Hausmänner:

#### **Selbstgemachtes Scheuerpulver!**

Dieses Scheuerpulver wirkt vorzüglich bei fettigen Verschmutzungen in Küche, Bad und WC. Selbst auf empfindlichen Kochfeldern aus Ceran hinterlässt es keine Kratzspuren und das Waschbecken erhält wieder seinen seidigen Glanz. Als kleines Mitbringsel ist der umweltfreundliche Saubermacher stets willkommen. Wichtig: gut nachspülen, damit die Schlämmschicht keine weißen Spuren hinterlässt.

Zutaten:

- 10 Teile Schlämmschicht
- 8 Teile Feinsoda
- 5 Teile Seifenpulver oder Feinwaschmittel

Alle Zutaten werden gut vermischt und in eine Dose oder ein Schraubglas gefüllt. Dreht man mit einem spitzen Gegenstand (z.B. Korkenzieher) ein paar Löcher in den Metalldeckel, so erhält man einen einfachen und günstigen "Streubehälter".

Die Zutaten für dieses Scheuerpulver erhalten Sie in der Drogerie.

Rezept: "umweltberatung NÖ"

## Langer Samstag & Flohmarkt am Bauhof

Der Bauhof der Stadtgemeinde Purkersdorf ist am

**24. April 2004 von 8.30 bis 17.00 Uhr geöffnet**

**Achtung: Gültige Berechtigungskarte mitnehmen!**

**Haushaltsübliche Menge (ca. 1 PKW-Kofferraum) beachten!**

Für Kühl- und Gefriergeräte ohne Entsorgungsböschung ist eine Entsorgungsböschung von Euro 25,- zu entrichten.

**Gleichzeitig findet der Flohmarkt: "zum Wegwerfen zu Schade" statt.**

Für allfällige Anfragen steht Ihnen Frau Bastirsch-Graß unter der Telefonnummer 63601/24 täglich von 8.00 bis 12.00 Uhr zur Verfügung.

- ° Gartenpflege und Gestaltung
- ° Obstbaumschnitt
- ° Baumabtragung
- ° Schnittgutentsorgung
- ° Baggerarbeiten
- ° Verkauf von Komposterde Rindenmulch Brennholz

ANDREAS  
**CREPAZ**  
GRÜNRAUMPFLEGE

3034 Maria Anzbach, 3003 Gablitz,  
Wintenstr. 36 Hauersteig  
Tel.: 0676 - 363 9982

## Werte Purkersdorferinnen! Werte Purkersdorfer!

Seit September bin ich als Vizebürgermeister für unsere Stadt tätig, wobei mir das Wohl und die Anliegen unserer Mitbürgerinnen und Mitbürger sehr am Herzen liegen.

Meine politische Karriere begann 1979 und mittlerweile bin ich seit 16 Jahren im Purkersdorfer Gemeinderat tätig.

Ich wende mich an dieser Stelle an Sie, um Ihnen zeigen, wie wichtige Ihre Probleme für mich sind.

In diesem Fall handelt es sich um die Belästigung durch Hundekot, welche an manchen Ortsteilen besonders überhand nimmt. Dort mangelt es leider an Grünflächen, damit Hunde ohne zu stören ihr "Geschäft" verrichten können.

Durch den Kot sind nicht nur Personen betroffen, die diesen wegen Alter oder Krankheit schlecht sehen können, sondern auch unsere spielenden Kinder, die gern in Wiesen "tollen" und dadurch in Berührung mit den Fäkalien kommen.

Wir von der Purkersdorfer Gemeinde wollen dafür Sorge tragen, dass diese Störung wieder zurückgeht.

Aus diesem Grund werden auf der Gemeinde "Gassisäcke" kostenlos abholbar sein. Zur Initiierung dieser Aktion werden der Bürgermeister und ich gemeinsam einen Brief an alle Hundebesitzer unserer Stadt aussenden, wobei wir "Probepäckchen" beilegen werden.

Wir hoffen auf das Verständnis der Hundebesitzer und auch Ihnen, liebe PurkersdorferInnen, die sich durch den Hundekot gestört fühlen, einen grossen Dienst erwiesen zu haben.

Weiters möchte ich mich auf diesen Weg bei all unseren Gemeindarbeitern für ihre hervorragenden Leistungen bei der Bewältigung der Schneemassen danken und ersuche al-



VizeBgm. Dr. Rudolf Toifl

le Leserinnen und Leser auch Verständnis dafür aufzubringen, dass manches Mal Schneehaufen die Einfahrten behindert haben. Bei diesen enormen Schneefällen war es leider fast unvermeidlich. Bei speziellen Anliegen Ihrerseits ersuche ich sie in einem persönlichen Gespräch mit mir eine mögliche Lösung zu finden.

Unser Versuch, die vorhandene Park- & Ride-Anlage mittels Unterstützung von Seiten des Landes durch die Errichtung eines Parkdecks zu vergrössern, wurde im ersten Anlauf leider abgelehnt. Die Begründung war, dass der vorhandene Parkraum vermehrt für den örtlichen Bedarf und nicht von Pendlern genutzt wird. Ich habe neuerlich bei LH Pröll angesucht, diese Entscheidung zu überdenken und die Untersuchung der Parkraumnutzung erneut durchzuführen. Ich werde Sie über die Entscheidung sobald als möglich informieren.

Diese Einrichtung erachte wäre ein wichtiger Bestandteil in unserer Umweltpolitik (Förderung des Bahnfahrens) und auch der Wirtschaft in Purkersdorf, da wieder mehr Parkraum geschaffen werden könnte.

Dr. Rudolf Toifl  
Vizebürgermeister

## MARIE TEWA Bilderzyklus "Kraftbilder"



Vernissage 23. April  
19 Uhr Foyer Stadtsaal

Ausstellung 23. April bis 14. Mai

Der ca. 70 teilige Bilderzyklus "Kraftbilder" stellt, vorwiegend abstrakt, in Farbe Form und Schwingung umgesetzt, teils in noch erkennbaren Objekten, Begriffe dar, die mit Kraft verbunden sind. Wie z.B. "Willenskraft", "Kraftwort", "Heilkraft", "Schwerkraft", "Gedankenkraft", "Kraft-Akt", "Glaubenskraft", "Kraft-Voll", "Klangkraft", "Wasserkraft", "Arbeitskraft", "Krafttanz", "Kraftplatz", "Kraft-Quelle" usw.

Kraft als etwas, das heute jeder Mensch mehr denn je braucht, Bilder, aus denen man Kraft holen kann - deren Anblick stärkt und die eigenen Kräfte in Fluß bringt.

### BIOGRAFIE

Geboren und aufgewachsen in Wien,  
15 Jahre als Art-Director in internationalen Werbeagenturen verantwortlich für die kreative Umsetzung von Konzepten.  
12 Jahre selbstständig mit eigenem Grafik-Design-Studio.  
Ab 2000 ausschließlich mit künstlerischem Schaffen in ihrem Wiener Atelier und der Weitergabe von kreativer Erfahrung beschäftigt.  
Zusätzlich seit über 15 Jahren Leitung von Kreativ- und multikulturell geprägten Workshops und Seminaren.

Als Grenzgängerin zwischen Wien und Santa Fe, New Mexico, zu Hause auch in den Indianer-Pueblos am Rio Grande, bezieht die Künstlerin ihre innere Kraft und Inspiration aus ihren äußeren und inneren Reisen. Über Grenzen der herkömmlichen Sicht- und Kommunikationsweisen hinaus, versucht sie, in ihrer Malerei immer das auszudrücken, was nicht sichtbar, nicht vordergründig erkennbar ist oder eine subjektive, von ihr selbst entschlüsselte Ebene darstellt.

Studienaufenthalte in Nord-Indien, Griechenland und Sizilien verändern ab 1993 allmählich den strengen formalistischen Malstil und bringen immer weitere Öffnung zu einer expressionistischen und farbintensiven Pinselführung.

KONTAKT: ATELIER MARIE TEWA  
TELEFON: 0043 1 946 97 48, e-mail: marie.tewa@chello.at  
<http://members.chello.at/marie.tewa>

**Trödlermarkt**  
Purkersdorf  
Hauptplatz

Sa **08. Mai**  
Sa **12. Juni**

Samstag von 8-13 Uhr  
am Hauptplatz

## Der Kameradschaftsbund

Der Stadtverband Purkersdorf lädt alle Purkersdorferinnen und Purkersdorfer anlässlich des Besuches der Kameraden aus Bad Säckingen zu folgenden Programmpunkten ein:

### Sonntag, 2. Mai 2004 - Wien

Mit öffentlichem Bus (9.38h ab Kirche, 9.43h ab Sanatorium) nach Wien-Karlsplatz, Oper, Kärntner Straße, Graben, Michaelator, (Mittagessen im Wienerwald-Schottenkeller), Rathaus, Burgtheater, Rundfahrt mit Ringwagen, mit 38er nach Grinzing zum "Weinbottich"

### Montag, 3. Mai 2004 - Landhaus St. Pölten, Wachau

8h Abfahrt Park&Ride Platz, nach St. Pölten, Führung durch das Landesmuseum, Mittagessen; - Melk (Führung im Stift) - Dürnstein (Besichtigung der Altstadt und Heurigenbesuch)  
Kosten für Bus: pro Person EUR 14,-

### Donnerstag, 6. Mai 2004 - Heeresgesch. Museum

Mit öffentlichem Bus (9.38h ab Kirsche, 9.43h ab Sanatorium) ins Heeresgeschichtliche Museum nach Wien (mit Führung)

### Freitag, 7. Mai 2004 - Burgenland

8h Abfahrt Park&Ride Platz, nach Eisenstadt, Besichtigung des Schlosses Esterhazy und der Bergkirche; - Rust - Seewinkel (Mittagessen in St. Georgen) - Heurigenbesuch in Gols mit Verabschiedung der Kameraden.

Kosten für Bus: pro Person EUR 14,-

### Verbindliche Anmeldungen bis 25. April an:

Obmann Brauner, Tel.: 65465, Kam. Haider, Tel.: 65187,  
Kam. Renarth, Tel.: 64517

## FLURREINIGUNGSAKTION 2004

"Saubere Umwelt - sauberer Wienerwald -  
sauberes Purkersdorf"

Auch heuer sollen wieder in einer gemeinsamen Aktion von Vereinen, Schulen, Institutionen und Freiwilligen mit dem bewährten "Frühjahrsputz" unschöne "Müllsünden" im Gemeindegebiet beseitigt werden. Die Säuberungsaktion wird in der Zeit vom

erwehr von unschönen Ablagerungen befreit. Wenn Ihnen größere, nicht genehmigte, Müllablagerungen bekannt sind, ersuche ich um Bekanntgabe auf der Stadtgemeinde Purkersdorf, DI Claudia Dörflinger, Tel.: 02231/63601/51 bzw.

**14.04.2004 bis 02.05.2004**

im gesamten Gemeindegebiet der Stadtgemeinde Purkersdorf durchgeführt. Die Böschungen des Wienflusses und des Gablitzbaches werden, wie jedes Jahr, von der Freiwilligen Feu-

c.doerflinger@purkersdorf.at. Eine saubere Umwelt ist unser aller Anliegen, sowohl im Sinne des Schutzes von Pflanzen und Tieren, als auch im Sinne eines schönen, gepflegten Ortsbildes.

## Neue Gemeinderätin angelobt



Vor kurzem gelobte Bgm. Karl Schlögl Susanne Bollauf als neue Gemeinderätin an.

Die frischgebackene Gemeinderätin übernimmt das Mandat von Franz Ille, welcher aus beruflichen Gründen ausscheidet.

Wir danken Franz Ille für seine bisherige Mitarbeit und wünschen ihm auch weiterhin viel Erfolg.

Viel Erfolg wünschen wir auch Susanne Bollauf für ihre künftige Tätigkeit als Gemeinderätin. ■



**! Geänderte Sendezeit bei N1 !**

**Die Purkersdorf-Beiträge werden ab sofort zur vollen Stunde und dann im 2 Stunden-Takt gesendet !!!**

PURKERSDORFER



UNIQA

# Open-Air

Sommer 04

# 15. Mai

# W. AMBROS & N.1 vom Wienerwald

ab 19 Uhr | Hauptplatz

**Special Guest**

# JONI MADDEN

# & Band



www.purkersdorf.at | www.nikodemus.at



# EINTRITT FREI

die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt





## SPIELPLAN KAMPFMANNSCHAFT 2. LANDESLIGA OST Meisterschaftsauslosung - Frühjahr 2004

6. Runde	SG Purkersdorf/G :	Theresienfeld	SA	17.04.04	16.30 Uhr
7. Runde	Enzersfeld :	SG Purkersdorf/G	SA	24.04.04	16.30 Uhr
8. Runde	SG Purkersdorf/G :	Langenlebarn	SA	01.05.04	16.30 Uhr
9. Runde	Neunkirchen :	SG Purkersdorf/G	SA	08.05.04	16.30 Uhr
10. Runde	SG Purkersdorf/G :	Leobersdorf	SA	15.05.04	16.30 Uhr
11. Runde	Brunn/G. :	SG Purkersdorf/G	FR	21.05.04	19.30 Uhr
12. Runde	SG Purkersdorf/G :	Schwadorf	FR	28.05.04	18.15 Uhr
13. Runde	Wr.Neudorf :	SG Purkersdorf/G	FR	04.06.04	19.30 Uhr

Zwei Stunden vor der Kampfmannschaft spielt jeweils die U 23!!! WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH

## Karate-Landesmeistertitel geht an KU-SHIN-KAI Purkersdorf !

Am Sonntag, den 29.2.2004 fand die NÖ-KYU-Landesmeisterschaft in Kirchberg / Pielach statt. Vom Verein starteten Markus Disper 5.Kyu und Sandra Orman, 6.Kyu.

Markus Disper konnte in seiner Altersklasse den hervorragenden 1. Platz erreichen und wurde somit LANDESMEISTER. Sandra Orman, 6. Kyu wurde da in ihrer Klasse zu wenig Starter waren in die nächsthö-

here Klasse gereiht und scheiterte dadurch leider an einer sehr starker und höher graduierten Gegnerin. Gratulation an die Starter aber auch an die Trainer, Peter Piribaurer und Michael Kelis.

Karateklub KU-SHIN-KAI  
Franz P. Magenbauer  
A.W. Pragergasse 13/1  
A-3002 Purkersdorf  
Tel. u. Fax 02231 / 64124

## NATURPARK PURKERSDORF 2004



### Saison 2004 - "Nah-Touren im Wienerwald"

Der Naturpark startet auch heuer mit vielen interessanten und abwechslungsreichen Themenwanderungen, Veranstaltungen und einem Wettbewerb mit dem Titel: "Natürlich Schreiben" in die Saison 2004! Lauschen Sie beispielsweise einem "Waldkonzert der Vögel" am 14. oder 16. Mai, erleben Sie am 12. Juni Physiotherapie unter dem Motto "Wandern mit Körper, Geist und Seele" oder das "Leben am Bach", entdecken Sie "Minimonster unterwegs" am 28. Juli und speisen Sie mit den "Borkenkäfern" Nadelbäume am 4. Juni. Viele weitere Themenwanderungen und Events finden Sie in unserem **neuen Veranstaltungspro-**

#### gramm "Nah-Touren 2004"!

Dieses beinhaltet heuer erstmals alle Programme der Naturparke Purkersdorf, Sparbach, Eichenhain und Föhrenberge und bietet somit ein umfangreiches Erlebnisprogramm der Naturparke im Naturraum Wienerwald an.

Erhältlich ist das Programm u.a. direkt in den jeweiligen Naturparken, im Wienerwald Naturpark Büro (Wienerstrasse 2, 3002 Purkersdorf) oder auf Anfrage unter 0676 - 648 05 52 oder 02231 - 62746.

Wir freuen uns auf einen spannenden Sommer im Naturpark!

#### Wir suchen für unser Museum

Der Naturpark Purkersdorf sucht für die Neuaufstellung des Museums im Wienerwaldhaus folgende Objekte:

- \* einen Sparherd
- \* einen bäuerlichen Tisch
- \* einen Stuhl und eine Bank
- \* eine Petroleum-Hängelampe

Besitzen Sie eines der gesuchten Objekte, dann melden Sie sich bei uns!

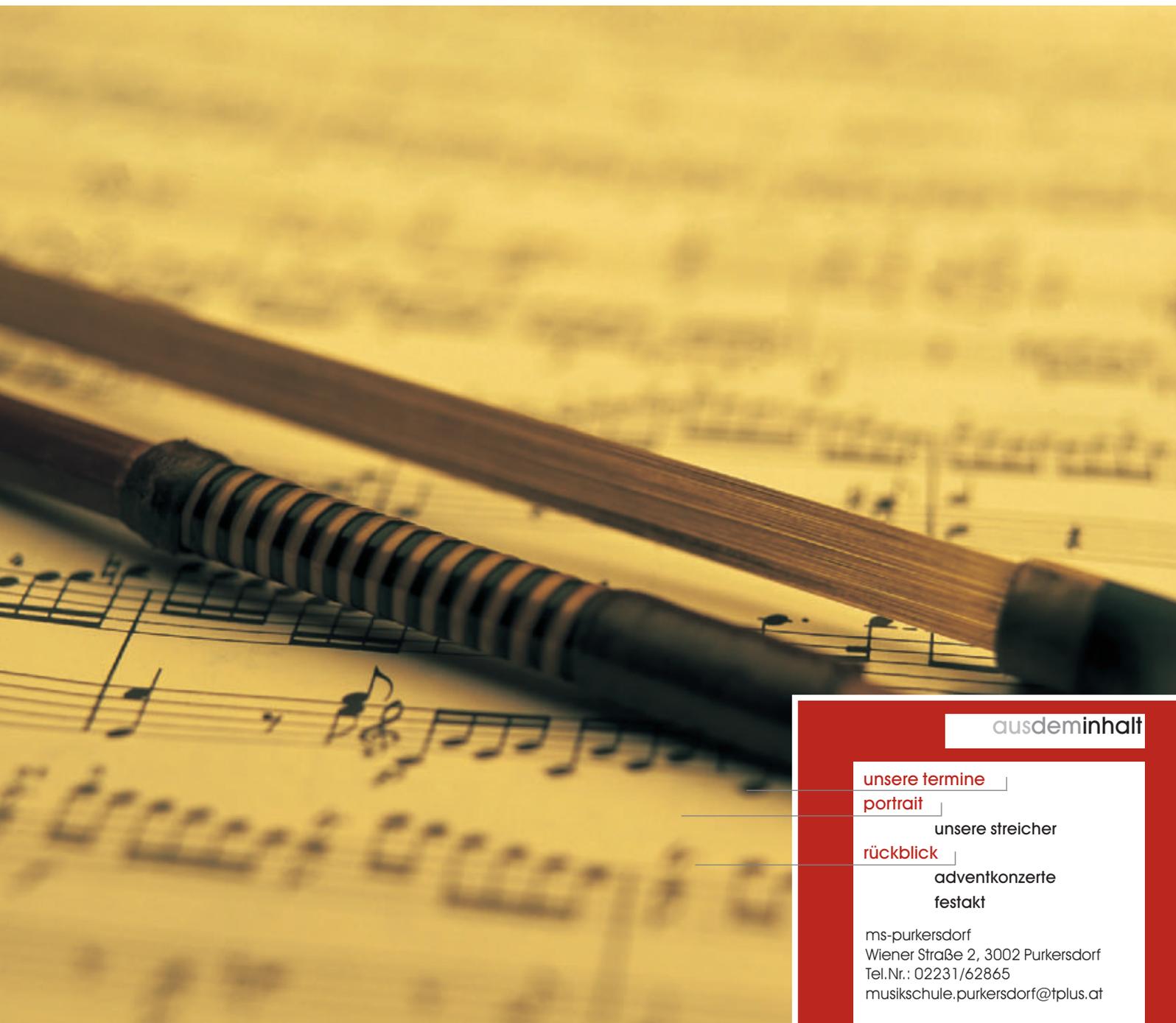


Das "umgestaltete Museum" wird heuer am 18. September 2004 beim "Naturpark Fest" ab 10 Uhr offiziell wiedereröffnet! Details zum Rahmenprogramm erhalten Sie ab Mitte August im Wienerwald Naturpark Büro.

**Kontakt: DI Orosel (Naturparke Büro) 0676 - 648 05 52 oder 02231 - 62746, Mag. Leuzzi 0676 - 705 82 04 oder 02231 - 62 108**



# Musikschulwoche 12. bis 16. Mai 2004



## ausdeminhalt

**unsere termine**

**portrait**

unsere streicher

**rückblick**

adventkonzerte

festakt

ms-purkersdorf  
Wiener Straße 2, 3002 Purkersdorf  
Tel.Nr.: 02231/62865  
musikschule.purkersdorf@tplus.at

Leitung und Sprechstunden:  
Mag. Ismedina Kusturica: Mo, 16-17 h  
Johannes Hofmann: Mi, 18-19 h,  
oder nach Vereinbarung

## editorial

## bürgermeister

mag. karl SCHLÖGL



### Sehr geehrte Damen und Herren, liebe Freunde der Musikschule Purkersdorf,

Die Musikschule Purkersdorf genießt weit über die Grenzen Purkersdorfs hinaus einen hervorragenden Ruf. Dieses positive Erscheinungsbild hängt unmittelbar mit den handelnden Personen, den LehrerInnen, den SchülerInnen und den Eltern zusammen. Wohlfühlen in einem eigenen Haus war in der Vergangenheit nicht immer angesagt und möglich. Deshalb war der Schritt der Stadtverwaltung, die Musikschule in den ehemaligen Räumlichkeiten des Privatgymnasiums unterzubringen ebenso selbstverständlich wie notwendig. Und die Erfolge bleiben nicht aus, wie man am Ergebnis des letzten "Prima La Musica" Wettbewerbes sehen kann.

Die Purkersdorfer Musikschule ist aber nicht nur eine künstlerische Größe, sie ist durch das engagierte Auftreten des Direktionsduos Kusturica und Hoffmann auch zu einer gesellschaftlichen Größe in Purkersdorf geworden. Die Musikschule ist weit mehr als nur Ort der Begegnung zwischen ca. 400 Schülern und Lehrern. Gerne werden Klassenabende und Concertinos besucht und anschließend zum Gedankenaustausch genutzt. Ein dynamisches Eigenleben hat sich entwickelt, das aus der Purkersdorfer Kulturszene nicht wegzudenken wäre.

Ich danke allen Beteiligten für ihr Engagement und wünsche der Musikschule auch in Zukunft viel Erfolg sowohl im Unterricht als auch bei ihren Auftritten und Bewerben.

Mit freundlichen Grüßen

Mag. Karl Schlögl  
Bürgermeister

## unseretermine

## APRIL

Donnerstag, 22. April	Klassenabend <i>Stefan Kronowetter ( Klavier ) und Martina Wieser ( Violoncello )</i>
Dienstag, 27. April	Klassenabend <i>Bernhard Adlberger ( Saxofon )</i>
Mittwoch, 28. April	Klassenabend <i>Angelika Ortner ( Klavier )</i>
Donnerstag, 29. April	Concertino

## MAI

Mittwoch, 5. Mai	Concertino
------------------	------------

## MUSIKSCHULWOCHE

Mittwoch, 12. Mai	Kirchenkonzert, Beginn 19 Uhr
Donnerstag, 13. Mai	Konzert im Pfarrsaal, Beginn 19 Uhr
Freitag, 14. Mai	Konzert unserer jüngsten Schüler im Großen Stadtsaal, Beginn 17 Uhr
Sonntag, 16. Mai	Messe ( Stadtpfarrkirche ), 9:30Uhr
Donnerstag, 27. Mai	Klassenabend <i>Katharina Würzl ( Blockflöte )</i>

## JUNI

Montag, 7. Juni	Klassenabend <i>Karl Prieler ( Gitarre ) und Johannes Hofmann ( Trompete )</i>
Mittwoch, 9. Juni	Klassenabend <i>Wolfgang Jakesch ( Klarinette )</i>
Montag, 14. Juni	Concertino
Mittwoch, 16. Juni	Klassenabend <i>Clemens Schaller ( Jazzklavier ) Edi Köhldorfer ( E-Gitarre ) und Volker Wadauer ( E-Bass )</i>
Mittwoch, 16. Juni	Klassenabend <i>Margaretha Schuschnig ( Violine ) und Balduin Wetter ( Horn )</i>
Donnerstag, 17. Juni	Klassenabend <i>Veronika Male ( Blockflöte )</i>
Samstag, 19. Juni	Musical mit EME II <i>Ursula Franke ( Elementare Musikerziehung ) im Pfarrsaal, Beginn 15 Uhr</i>
Samstag, 19. Juni	Klassenabend <i>Martina Seidl ( Tanz ) und Elisabeth Zettl ( Gesang ) im Großen Stadtsaal, Beginn 19 Uhr</i>
Donnerstag, 24. Juni	Klassenabend <i>Ursula Franke ( Blockflöte )</i>
Freitag, 25. Juni	Klassenabend <i>Robert Meixner ( Klavier )</i>
Montag, 28. Juni	Klassenabend <i>Camilla Stumpf ( Klavier ) und Ismedina Kusturica ( Klavier )</i>
Dienstag, 29. Juni	Klassenabend <i>Miho Cocchia ( Klavier )</i>
Mittwoch, 30. Juni	Klassenabend <i>Magdalena Fheodoroff ( Viola ) und Martina Wieser ( Violoncello )</i>

## JULI

Sonntag, 4. Juli	Lehrerkonzert <i>Stadtpfarrkirche St. Jakob, 19 Uhr ( Jakobmarkt )</i>
------------------	---

Wenn nicht anders angegeben, so sind die

- Beginnzeiten der Veranstaltungen 18 Uhr
- Veranstaltungsort: Vortragssaal der Musikschule

## Streichinstrumente

Sie erklingen durch das Streichen eines Bogens, sind in Europa seit dem Mittelalter bekannt und haben sich aus ursprünglich gezupften Lauteninstrumenten entwickelt. Zur **Violinfamilie** gehören die Violine (Geige), die Viola (Bratsche), das Violoncello (Cello) und der Kontrabass (Bassgeige).

- Die **Violine** oder **Geige** ist das Sopraninstrument der Violinfamilie und entstand im frühen 16. Jahrhundert. Sie hat vier Saiten, die im Quintabstand auf die Noten g-d1-a1-e2 gestimmt sind. Der Bogen ist eine dünne, konkav gekrümmte Stange aus Pernambucoholz, zwischen deren Enden (Frosch und Spitze) etwa 150 bis 250 Rosshaare gespannt sind. Zur Verstärkung der Reibung sind die Haare mit Kolophonium bestrichen. Bei frühen Violinen bestanden die Saiten aus reinem Darm. Heute sind sie aus Darm, Aluminium, Silber, Stahl oder metallumsponnenem Kunststoff. Sie galt anfangs als Instrument von niederem gesellschaftlichen Rang.

- Die **Viola** oder **Bratsche** ist das Altinstrument der Violinfamilie, mit vier in Quinten gestimmten Saiten auf c-g-d1-a1. Die Viola ist meist länger als die Geige und eine Quinte tiefer gestimmt. Die meisten Violen haben in den unteren Tonlagen einen samtartigen, weichen, in den oberen Tonlagen einen vollen Klang. Die Geschichte der Viola als Soloinstrument beginnt um 1740 mit Georg Philipp Telemann.

- Das **Violoncello** oder **Cello** ist ein großes, tief gestimmtes Musikinstrument der Violinfamilie (Bariton), das am Boden steht und der Spieler zwischen den Knien hält. Es hat vier Saiten, die heute auf C-G-D-A gestimmt sind, und erreicht einen Tonumfang von über vier Oktaven. Bis zum Ende des 18. Jahrhunderts war das Cello in erster Linie ein Nebeninstrument, es bildete Basslinien und gab der Musik Fülle.

- Der **Kontrabass** oder **Bassgeige** ist das größte Streichinstrument. Normalerweise hat es vier Saiten, die im Quartabstand gestimmt sind (1E-1A-D-G). Die Töne werden im Bassschlüssel notiert, eine Oktave höher als klingend. Manchmal ist eine fünfte Saite vorhanden, die auf 1C oder 1H gestimmt ist. Der Kontrabass wird auf den Boden gestellt und im Stehen (oder auf einem Sitzhocker) gespielt.

## Unsere Streicher

**V**ioline wird seit Gründung der Musikschule Purkersdorf unterrichtet. Über die geschichtliche Entwicklung der einzelnen Streicherklassen, die breite Palette des Unterrichts von Einzelstunden über Kammermusik bis hin zum Spiel im großen Orchester gibt nachfolgender Artikel Einblick. Auf den nächsten Seiten werden unsere Lehrerinnen Margaretha Schuschnig (Violine, Fachbereichsleiterin), Magdalena Fheodoroff (Viola) und Martina Wieser (Violoncello) portraitiert und SchülerInnen der Streicherklassen, die ihre Lehrerinnen interviewten, vorgestellt.

"Eine musikalische Vorbildung, die man in der MFE erhält, ist eine gute Voraussetzung zum Erlernen eines Streichinstruments. Hinzu kommen gutes Hören, Konzentrationsfähigkeit, Ausdauer und Intelligenz.", so skizziert Margaretha Schuschnig den idealen Anfänger für den Streicherunterricht. Vor 26 Jahren begann die Geigenklasse mit zwei SchülerInnen. In den nächsten Jahren war die Schüleranzahl mit 10 limitiert und es wurde enorme Aufbauarbeit geleistet. Viele Kinder, die bei Margaretha Schuschnig die MFE absolviert hatten, wollten sie unbedingt als Lehrerin behalten und Geige lernen. Leider waren fast immer zu wenig Unterrichtsstunden vorhanden. Zur Zeit lernen 18 Schüler Violine.

Vor ca. 12 Jahren wurde die erste Violoncelloklasse mit 3 SchülerInnen unter der damaligen Leitung von Eva Landkammer eingerichtet, derzeit lernen 8 SchülerInnen Cello. Viola wird seit 3 Jahren unterrichtet. Begonnen wurde mit 3 SchülerInnen, die von der Geigenklasse gewechselt haben, mittlerweile besuchen 6 SchülerInnen den Bratschenunterricht. Zur Vervollständigung der Streicherfamilie fehlen nur noch Kontrabassschüler. Ein geeigneter Lehrer wäre vorhanden. Bei Interesse kontaktieren Sie bitte die Musikschulleitung! Neben dem Einzelunterricht und den Korepetitionsstunden (solistisches Spiel mit Klavierbegleitung) gibt es seit ungefähr 10 Jahren regelmäßiges Ensemblespiel in drei Gruppen: Im "Babyorchester" spielen die Jüngsten bereits ab dem 1. Lernjahr mit viel Freude Kinderlieder und einfache Melodien. Mit Barockstücken beschäftigen sich die 10-13jährigen SchülerInnen der Strei-

cherklassen. Das relativ neue "Große Orchester", in dem die 13-18jährigen spielen, arbeitet immer mit professionellen Dirigenten. Am 16. Mai kommt in der Purkersdorfer Kirche die "Messe Brève" von Charles Gounod, gesungen von der Chorgemeinschaft Wienerwald und dem Kammerchor der Musikschule, dirigiert von Rick Stengards, dem Vizedirigenten der Wiener Volksoper, zur Aufführung. Unser Streichquartett bestehend aus 2 Violinen, Viola und Cello wird von Magdalena Fheodoroff geleitet. Aber auch in den bei Wettbewerben so erfolgreichen Klaviertrios von Ismedina Kusturica kommen Streicher zum Einsatz.

"Etliche SchülerInnen, die bei uns mit dem Streicherunterricht begonnen haben, wechselten an Konservatorien und Universität," kommentiert Margaretha Schuschnig stolz die Erfolge ihrer Violinklasse.

cherklassen. Das relativ neue "Große Orchester", in dem die 13-18jährigen spielen, arbeitet immer mit professionellen Dirigenten. Am 16. Mai kommt in der Purkersdorfer Kirche die "Messe Brève" von Charles Gounod, gesungen von der Chorgemeinschaft Wienerwald und dem Kammerchor der Musikschule, dirigiert von Rick Stengards, dem Vizedirigenten der Wiener Volksoper, zur Aufführung. Unser Streichquartett bestehend aus 2 Violinen, Viola und Cello wird von Magdalena Fheodoroff geleitet. Aber auch in den bei Wettbewerben so erfolgreichen Klaviertrios von Ismedina Kusturica kommen Streicher zum Einsatz.

cherklassen. Das relativ neue "Große Orchester", in dem die 13-18jährigen spielen, arbeitet immer mit professionellen Dirigenten. Am 16. Mai kommt in der Purkersdorfer Kirche die "Messe Brève" von Charles Gounod, gesungen von der Chorgemeinschaft Wienerwald und dem Kammerchor der Musikschule, dirigiert von Rick Stengards, dem Vizedirigenten der Wiener Volksoper, zur Aufführung. Unser Streichquartett bestehend aus 2 Violinen, Viola und Cello wird von Magdalena Fheodoroff geleitet. Aber auch in den bei Wettbewerben so erfolgreichen Klaviertrios von Ismedina Kusturica kommen Streicher zum Einsatz.

"Etliche SchülerInnen, die bei uns mit dem Streicherunterricht begonnen haben, wechselten an Konservatorien und Universität," kommentiert Margaretha Schuschnig stolz die Erfolge ihrer Violinklasse.



## portraitvioline

margarethaSCHUSCHNIG



### — margarethes musikalische anfänge

Innerhalb ihrer Familie wurde immer sehr viel gesungen und mit einfachen Mitteln musiziert. Einem Freund der Familie, Mitglied der Wiener Symphoniker, ist ihr musikalisches Talent aufgefallen und er gab ihr ab ihrem 9. Lebensjahr Violinunterricht. Eigenständiges Üben war nicht notwendig, da der Lehrer sie täglich unterrichtete. Parallel hat sie die Singschule der Gemeinde Wien besucht, und dort gesungen und Blockflöte gespielt.

#### — Margarethes musikalische Ziele

Ab dem 14. Lebensjahr nahm sie Violinunterricht am Wiener Konservatorium. Durch die Konkurrenz der Klassensituation, begann sie intensiv zu arbeiten. Erst kurz nach der Matura hat Margarethe sich entschieden nicht Französisch und Geschichte, sondern Violine zu studieren. Sie hat ein Zweitstudium für Elementare Musikerziehung und Kinderstimmführung absolviert. Es war immer ihr Ziel Lehrerin zu werden. Am Konservatorium durfte Margarethe oft Kinder unterrichten und so in die Lehrtätigkeit hineinschnuppern. Für sie ist Lehrerin zu sein wie ein Hobby, für das man Geld bekommt. Es macht ihr Spaß, wenn ihre SchülerInnen in den Unterricht kommen und sie ihnen etwas weitergeben kann, vor allem wenn sie Margarethe das Gefühl geben das Musizieren zu genießen. Sie wünscht ihren SchülerInnen, dass Musik und Violine spielen sie ihr Leben lang begleiten wird. Neben Violine unterrichtete sie viele Jahre MFE hier an der Musikschule und arbeitet in Wien an der Singschule mit Kindergruppen. Das faszinierende an dieser Gruppenarbeit ist für Margarethe, dass sie Kindern, die sonst kaum Gelegenheit hätten mit Musikkultur in Berührung zu kommen, eine neue Welt eröffnen kann. Für die Zukunft hat sie sich vorgenommen mit ihren StreicherschülerInnen in den Orchesterstunden gemeinsam Musik zu hören, damit die SchülerInnen viel Literatur und auch deren Hintergrund kennen lernen.

#### — Margarethe ganz privat

Sie ist eine begeisterte Schifahrerin, liest Unmengen von Büchern und hört sehr gerne Musik, insbesondere Violinmusik, aber auch Streicher allgemein und Klavier. Ihr Lieblingsinterpret auf der Geige ist David Oistrach. Weiters beschäftigt sich Margarethe in ihrer Freizeit gerne mit Vorbereitungen für ihre SchülerInnen.

#### — Margarethe und Purkersdorf

Durch Frau Prof. Biedermann, ihre Geigenlehrerin am Konservatorium und die Violinlehrerin der ersten Stunde an der Musikschule Purkersdorf, hat sie hier zu unterrichten begonnen und die Klasse ihrer Lehrerin übernommen, als diese in Pension ging. Margarethe unterrichtet seit nunmehr 24 Jahren Violine und leitet die Streichorchester der Musikschule.

## portraitvioloncello

martinaWIESER



### — martinas musikalische anfänge

Sie stammt aus einer eher "unmusikalischen" Vorarlberger Familie, nur der Vater spielte ein wenig Geige. Im Alter von 8 Jahren beschloss Martina Flöte spielen zu lernen, da sie mit ihrer Freizeit etwas Sinnvolles anfangen wollte. Bei der Aufnahmeprüfung in die Musikschule meinte der Musikschuldirektor, dass Martina begabt sei und ein Streichinstrument lernen sollte. Sie entschied sich für das Violoncello ohne zu wissen wie dieses Instrument eigentlich aussieht.

#### — Martinas musikalische Ziele

Nach der Matura studierte sie Instrumental- und Gesangspädagogik an der Universität für Musik in Wien und später kam Konzertfach Violoncello am Konservatorium hinzu. Martina wählte diese Ausbildung mit dem Ziel Lehrerin zu werden und Kammermusik zu spielen. Derzeit unterrichtet sie 31 SchülerInnen an vier niederösterreichischen Musikschulen (Melk, Wieselburg, Waidhofen/Ybbs, Purkersdorf). Neben der Unterrichtstätigkeit wirkt sie in drei Kammermusikensembles (Trios, ein Quartett) bei unterschiedlichen Projekten mit. Weiters spielt sie im Symphonieorchester Vorarlberg, einem Produktionsorchester, in dem auch viele LehrerInnen tätig sind, weswegen so manches Projekt in den Ferien stattfindet. Am liebsten spielt sie Kammermusik von Schubert und immer mehr auch die Wiener Klassik. Durch das Musizieren schöpft sie Kraft für ihre Unterrichtstätigkeit. Als Lehrerin möchte Martina ihren SchülerInnen Freude an Musik vermitteln, möchte erreichen, dass Musik Teil ihres Lebens ist, sie auf die Idee kommen selbstständig Konzerte zu besuchen und lernen, sich auf nonverbaler Ebene auszudrücken und zu kommunizieren. Manchmal wünscht sie sich ihre SchülerInnen würden mehr üben, vor allem, wenn sie begabt sind.

#### — Martina ganz privat

Ihr gesamtes Leben ist hauptsächlich mit Musik ausgefüllt. Sie fährt sehr gerne Auto, derzeit lenkt sie einen schneidigen Audi. Wenn es ihre Zeit erlaubt macht Martina Ausflüge um verschiedene kulturelle Sehenswürdigkeiten zu bewundern, einem Interesse, das ihre Eltern in ihr geweckt haben. Sie ist auch sportlich und geht gerne Laufen. In ihrer Freizeit hört sie gerne Kammermusik von Brahms, kann aber auch bei Populärmusik (Rockmusik, Jazz, 80er Jahre) sehr gut entspannen.

#### — Martina und Purkersdorf

Sie unterrichtet an der Musikschule Purkersdorf seit zwei Jahren als Karenzvertretung von Elisabeth Augsten, einer Studienkollegin von ihr. Ob Martina im nächsten Schuljahr bei uns weiter unterrichtet ist ungewiss.

portraitviola

magdalena FHEODOROFF |



magdalenas musikalische anfänge

Bereits als Kleinkind hat sie mit ihrer Mutter und ihren Geschwistern dreistimmig gesungen. Hausmusik wurde höchst aktiv in ihrer Familie betrieben. So spielte sie als Kind Flöte und Hackbrett und alle Instrumente, die mit Volksmusik in Zusammenhang stehen. Erst mit acht Jahren begann Magdalena Violine zu spielen, um die Hausmusik mit einer neuen Klangfarbe zu bereichern. Die Viola ist im Alter von 13 Jahren hinzugekommen, da im Streichquartett der Musikschule eine Bratsche gebraucht wurde.

Magdalenas musikalische Ziele

Sie studierte Violine, mit Schwerpunktfach Viola in Graz und Wien. Ziel des Studiums war jenes musikalische Gefühl ihrer Kindheit, diesen reinen, unkünstlichen Klang der Volksmusik, auf sehr hohem Niveau in der virtuoseren Literatur wiederzufinden. Entscheidend war die Begegnung und Arbeit mit Nikolaus Harnoncourt. Durch ihn entdeckte sie als Mittel zum musikalischen Ziel ihre Liebe zur Barockvioline. Dieses Instrument hat im Gegensatz zur modernen Violine Darmsaiten und einen leichteren, mit weniger Haaren bespannten Bogen. Die Spannung des Instrumentes ist geringer, es ergibt sich ein obertonreicherer Klang, ein feineres Musizieren ist möglich. Durch die Beschaffenheit des Bogens ist der Abstrich schwer, der Aufstrich leicht. Dieses Instrumentarium ist für die Ausdrucksform der Musik von Barock bis Wiener Klassik bestens geeignet. Hauptberuflich ist Magdalena Musikerin, sie spielt im Orchester der "Wiener Akademie", der Wiener Kammeroper, in gemeinsamen Projekten des Ensembles "Prisma" unter der Leitung ihres Mannes und ist Mitglied des "Anton Webern Quartetts Wien". Lieblingsmusik ist die Wiener Klassik auf Barockinstrumenten, insbesondere Beethoven Symphonien. Auf der Bratsche bevorzugt sie Streichquartette von Mozart und Beethoven, sowie die Literatur des 20. Jahrhunderts. Sie unterrichtet aber auch sehr gerne, vor allem wenn die SchülerInnen viel Persönlichkeit und Engagement in den Unterricht einbringen.

Magdalena ganz privat

Verheiratet mit einem Musiker, mit dem sie auch beruflich gemeinsam arbeitet, und als Mutter zweier musizierender Kinder, ist auch Magdalenas Freizeit mit Musik erfüllt. Einmal wöchentlich geht sie tanzen, am liebsten Tango Argentino.

Magdalena und Purkersdorf

Sie hat bis vor einem Jahr in Purkersdorf gewohnt und ihre Kinder wurden in der Musikschule Purkersdorf unterrichtet. Vor drei Jahren begann Magdalena bei uns Bratsche zu unterrichten, da unter der Musikschulleitung von Maria Döchler der Wunsch entstand ein Streichorchester zu etablieren. Seit zwei Jahren leitet sie das Streichquartett der Musikschule.

unserreporterteam

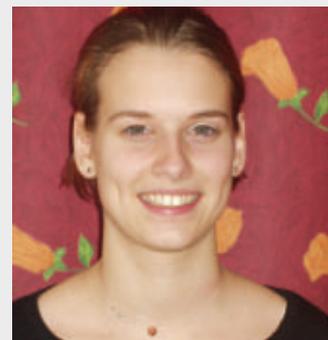


nadjarohringer

Ich lerne sowohl Violine als auch Klavier spielen. Da ich heuer maturiere, komme ich derzeit wenig zum Üben. Klavier spielen macht mir mehr Spaß, da ich schneller Fortschritte mache.

annaberger

Ich wollte immer schon Violine spielen lernen und habe vor sieben Jahren damit begonnen. Mir gefällt besonders der schöne Ton, den man mit der Geige erzeugen kann.



annahaberl

Zunächst wollte ich Geige spielen lernen, war dafür aber schon zu alt. So habe ich mich für Bratsche entschieden und es macht mir viel Freude. Ich übe in etwa eine halbe Stunde pro Tag und meine Lehrerin ist mit meinen Fortschritten sehr zufrieden.



felixschörghofer

Es war die Idee meines Vaters und ich habe mit 8 Jahren angefangen Cello zu spielen. Besonders viel Freude macht mir das Ensemblespiel im Klaviertrio. Zwangloses Musizieren ist mir lieber als bei Konzerten aufzutreten oder Wettbewerbe zu spielen.



veronikamatousek

Zuerst habe ich Geige gespielt. In der Schule habe ich einmal die Bratschenstimme übernommen und mich sehr wohl gefühlt. Die Rolle der Bratsche gefällt mir sehr gut im Streichquartett und meiner Meinung nach hat die Viola einen schöneren Ton und ist widersprüchlicher als die Violine. Ich sehe im Musizieren auch ein mögliches Berufsziel.



# Ein kleiner Rückblick auf die Adventkonzerte 2003

In der Vorweihnachtszeit bereicherten die SchülerInnen der Musikschule Purkersdorf das kulturelle Leben unserer Wienerwaldgemeinde mit einigen Konzerten. Am 10. Dezember bestritten die jugendlichen MusikschülerInnen in der Stadtpfarrkirche St. Jakob ein Weihnachtskonzert, am 12. Dezember waren unsere Jüngsten zu Gast im Sanatorium Purkersdorf und am 21. Dezember durften unsere jungen Musiker Staatsopernsänger Peter Jelosits zum Abschluss des Purkersdorfer Adventmarktes bei einem Konzert im Stadtsaal unterstützen.



## KIRCHENKONZERT

Zum zweiten Mal veranstaltete die Musikschule Purkersdorf ein vorweihnachtliches Konzert in der Stadtpfarrkirche. Bekannte Weihnachtsmelodien und volkstümliche Adventmusik wurden vom Kammerchor, solistischer Gitarre, dem Blockflötenensemble "Achtfuß" und dem Querflötentrio interpretiert. Unser Streichquartett vermittelte eindrucksvoll mit Vivaldis "Winter" aus den "Vier Jahreszeiten" "Frieren und zittern im eiskalten Schnee". Solistische Werke auf Klarinette, Trompete und Horn kamen erstmals mit Begleitung unseres Orgellehrers Robert Koizar zu Gehör. Die Abteilung Populärmusik war mit Weihnachtsklängen aus dem amerikanischen Raum durch die Saxophone vertreten. Zum Abschluss sangen alle Mitwirkenden mit dem Publikum gemeinsam "Leise rieselt der Schnee".

## Weihnachtsstunde im Sanatorium Purkersdorf

Auf Einladung der Leiterin der Seniorenpflegeresidenz Hoffmannpark Claudia Aigner feierten die jüngsten SchülerInnen der Musikschule Purkersdorf und deren Familien gemeinsam mit den Bewohnern des Heimes eine besinnliche Adventstunde. Es war ein gelungenes Treffen vieler Generationen. Die jungen Künstler begeisterten die Bewohner und manch einer summt die Melodien bekannter Weihnachtslieder mit oder klopfte im Takt mit den musikalischen Darbietungen. Solodarbietungen am Klavier, der Gitarre und Blockflöte wechselten mit Ensemblespiel von Klarinetten, Saxophonen, Streichern und Blockflöten. Die Darbietung einer Musikalischen Früherziehungsgruppe sowie der Auftritt des Kinderchors ergänzten das Programm.



## Abschlusskonzert des Adventmarktes

Unter dem Motto "Weihnachten wie einst, zum Mitsingen und Zuhören" trug der in Purkersdorf lebende Peter Jelosits Gedichte und Geschichten zur Weihnachtszeit, die zum Nachdenken und Schmunzeln anregten, vor. Weiters sang er bekannte Weihnachtslieder und forderte auch immer wieder das Publikum auf mitzusingen. Begleitet wurde er am Klavier von Camilla Stumpf und von der wirklich professionell spielenden Gitarreschülerin Viktoria Patsios. Auftritte des Klarinettenensembles, der Ballettgruppe und des Kinderchores vollendeten den würdigen Abschluss des Purkersdorfer Adventmarktes.

tag der offenen tür - FESTAKT 2003

Am 24. Oktober 2003 standen die Türen der Musikschule weit offen. Am Nachmittag präsentierten sich alle Klassen in kleinen Konzerten und gaben Einblick in die umfangreiche Möglichkeiten der musikalischen Ausbildung. Mit großem Interesse wurde das Angebot angenommen. Am Abend wurde in einem Festakt das 25jährige Bestehen der Musikschule gefeiert und das neue Musikschullogo vorgestellt. Für das leibliche Wohl der zahlreichen Gäste sorgte der Elternverein.



Den Auftakt der Festredner machte Dr. Kurt Schlintner, der eindrucksvoll die Schwierigkeiten im Zusammenhang mit der Errichtung einer Musikschule in Purkersdorf erläuterte. Prof. Dr. Peter Röbbke referierte über die Eigenschaften einer modernen Musikschule: Entscheidend ist gemeinsames Musizieren zu fördern, ein Kriterium, dass die Musikschule Pur-

kersdorf längst erfüllt, und auf grund dieser Tatsache ausgewählt wurde mit der Universität für Musik in Wien zusammenzuarbeiten. Unser Bürgermeister Mag. Karl Schlögl brachte in seiner Ansprache seine große Freude über die positive und erfolgreiche Entwicklung der Musikschule zum Ausdruck und dankte den Musikschulleitern Mag. Ismedina Kusturica und

Johannes Hofmann und ihrem Lehrerteam. Ein ausgedehntes musikalisches Rahmenprogramm mit Auftritten zahlreicher Instrumentalensemblegruppen, sowie der Musicaldancegruppe II, dem Kinderchor und dem Kammerchor zeigte das hohe Niveau und die Freude am Musizieren der Purkersdorfer MusikschülerInnen.





## Buchhandlung

Claus Mitterbauer  
3002 Purkersdorf  
Wienerstraße 10  
Telefon 02231-64336



Neben Literatur aller Art sind auch  
Noten erhältlich !

**Echt Stingl** Da stimmt alles.

## Klaviere & Orgeln

Die erste Adresse-  
vom Pianino bis zum Konzertflügel,  
von der Studio- bis zur Kirchenorgel.  
Kauf, Miet-Kauf, Service, Konzertdienst,  
Stimmung. Wir beraten Sie gerne!  
Repräsentant der Weltmarken:  
AHLBORN  
FAZIOLI  
KAWAI



Gustav Ignaz  
**Stingl**  A-1040 Wien  
Wiedner Hauptstraße 18  
info@stingl-klavier.at  
www.stingl-klavier.at

Tel.: 01/587 86 24

**FAZIOLI** Konzertflügel beigestellt von: Gustav Ignaz  
A-1040 Wien, Wiedner Hauptstraße 18 Stingl  
www.stingl-klavier.at, Tel.: 01/587 86 24

## Die nächsten Projekte 2004

**The Beggar's Opera**

Oper von Benjamin Britten

Ort: Schlosstheater Laxenburg, Schlossplatz 1, 2361 Laxenburg

**God's Liar**

Oper von John Casken nach Lew Tolstoj

Koproduktion Neue Oper Wien und KlangBogen Wien

Ort: Atelierhaus der Akademie der bildenden Künste/Semperdepot,

**Zwischenfälle**

Lyrisches Musikdrama von Christoph Coburger

nach Texten von Daniil Charms

Koproduktion Neue Oper Wien und donaufestival niederösterreich

Ort: Alte Werft Korneuburg, Am Hafen 6

**Jetzt endlich auf CD ! - Endlich Schluss**

Oper von Wolfram Wagner, Libretto Silke Hassler

Musikalische Leitung

Walter Kobéra

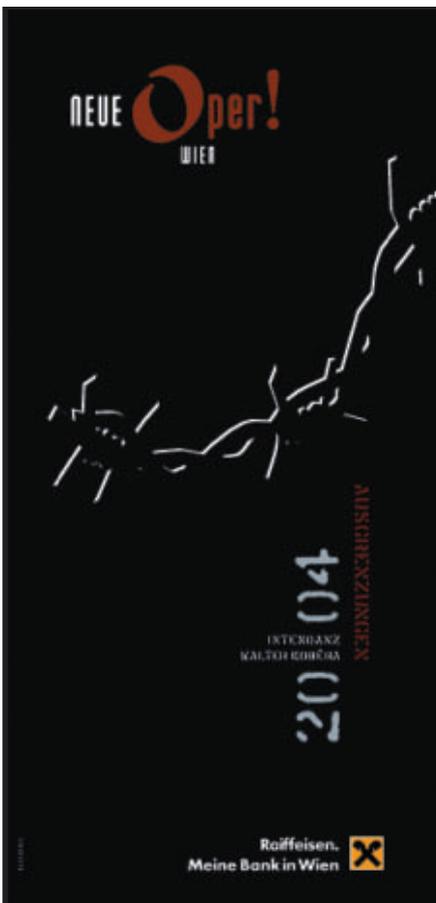
Der Mann

Andreas Jankowitsch

Orchester

Amadeus Ensemble-Wien

CD-Preis: Eur 15,-, Bestellung über Internet [www.neueoperwien.at](http://www.neueoperwien.at)



RAIFFEISEN  
Meine Bank in Wien 



Stadtgemeinde Purkersdorf | [www.purkersdorf.at](http://www.purkersdorf.at) | continuo ms-purkersdorf | April 2004 | Nr. 3

Impressum: Medieninhaber, Herausgeber: Stadtgemeinde Purkersdorf, 3002 Purkersdorf | Hauptplatz 1 | Verlagsort: 3002 Purkersdorf

Für den Inhalt verantwortlich: Mag. Ismedina Kusturica | Johannes Hofmann

Redaktion: Mag. Karin Schmutterer | Grafikdesign & Produktion: Ursula Burg

Druckerei: Ing. Christian Janetschek, 3860 Heidenreichstein

„Purkersdorfer shopping news“ bringt Ihnen in regelmäßigen Abständen nicht nur aktuelle Preisangebote Purkersdorfer Gewerbetreibender direkt ins Haus, sondern präsentiert auch Firmen, die Sie vielleicht noch nicht kennen. Angebote gültig bis **30. April 2004** und solange der Vorrat reicht.

Für ein paar Flecken mehr  
**ewig abstrampeln?**

**<JETZT VORSORGEN>**  
„Was ich heute abstrampe, soll sich morgen abstrafen.“ Die alte runde Wäschekorb-Zuführung mit zusätzlicher Plastik-Flutschleuse erleichtert die Personeinrichtung – bis zum Sommer. Sie überträgt Schmutz von Ihrer Wäsche. Früher versorgen, später mehr haben.  
www.vsbk.at

**VOLKSBANK**  
VERTRAUEN VERBODET.

**Antiquitäten Haider**

0676/7038833 www.haider-interieur.at

3002 Purkersdorf | Wienerstr.8 |  
Tel/Fax:02231/64092 | e-mail:haider-interieur@aon.at  
Täglich 9-12 h u.15-18 h | Do und Sa 9-12 h

**BUNZLAUER KERAMIK**

... div. Tee-kannen  
**5,--** solange der Vorrat reicht

3002 Purkersdorf | Hauptplatz 11 | Tel.: 02231/653 32  
Mo-Do 09 - 12h & 15 - 18h | Fr 09 - 18h | Sa 09 - 12h

...im April  
**-10% auf jede Hose** bei Vorlage dieses Gutscheines

Auf Ihr Kommen freut sich das *Bosseli-Team!*

**FRÜHSHOPPING JEDEN SONNTAG VON 9.30 - 12.00**

Purkersdorf Rathauspassage Bachgasse 8-10  
Mo-Fr 9.00-19.00 Sa 9.00-12.30 So 9.30 - 12.00  
Tel + Fax 02231/64 844

*Bosseli*  
WIRTSCHAFT & TECHNIK  
**Jones**  
GERRY WEBER

**spielen & schenken**  
**Nadja Wohlmuth**  
SPIELWAREN | GESCHENKE | MITBRINGSSEL

**-20%**  
**auf Schwanensee von Barbie,** solange der Vorrat reicht

3002 Purkersdorf Hauptplatz 12 - Passage  
Tel.: 02231 / 68441  
Mo-Fr. 09:00-12:00 u.15:00-18:00, Sa. 09:00-12:00

Juwelier  
**GEORG KARL**  
DIADORO partner

A 3002 Purkersdorf, Linzerstraße 2  
tel +43/2231/87 1 00  
fax +43/2231/65 6 47  
gertraudgindl@gekering.at

**ANGEBOT**  
**WECKER Quartz mit Batterie nur € 6.-**  
**1 Jahr Garantie**

**Thema:Gesundheit**  
**SHIATSU**

**- die japanische Meridianmassage basierend auf dem Wissen der traditionellen chinesischen Medizin**

- \* Stress ? \* Wechselbeschwerden ?
- \* Asthma ? \* Menstruationsbeschwerden ?
- \* Bluthochdruck ? \* Psych. Beschwerden ?
- \* Kopfschmerzen ? \* Verspannungen ? ....

**DIPL.SHIATSU-PRAKT. KARIN HAIDER**  
**Info: 0676/73 13053**  
**Schnupperstunde 30€(statt40€)**

**Sanieren mit Gewinn!**

Haus- und Wohnungssanierung  
Holen Sie sich jetzt Ihren **Zuschuss!**

**Rechenbeispiel: Darlehen € 20.000,-  
Rückzahlung € 15.502,-**

Möglich durch eine Förderung lt. NÖWFG und den günstigen Kreditkonditionen Ihrer Raiffeisenbank.

Kommen Sie jetzt zu uns – wir informieren Sie über Ihre Möglichkeiten!

**Raiffeisenbank Pressbaum-Breitenfurt**  
Bankstelle Purkersdorf  
Telefon 02231/63834

Brigitte SAMWALD  
3002 Purkersdorf, Hauptplatz 11, Passage  
Tel.: 02231/641 80

**Bademode 2004 ist eingetroffen!!!**

**SAMWALD MODEN**

Für jeden Einkauf ab € 20.- bei Samwald Moden werden die Kosten für eine Fahrt mit dem Stadttaxi übernommen.  
*Für die preisbewussten Kunden.*

**OPTIK am Hauptplatz** Hauptplatz 14 3002 Purkersdorf

**Sonnenbrillen Aktion**  
**GLASER AB € 70.-**  
**NUR KURZE ZEIT**

02231/64898

**BRUNO & ROBERTS**  
*Gentile*  
Desserts & Torten

Willkommen in unserem Rastorante, lassen Sie Sich mit frischen Köstlichkeiten, herzhaft zubereitet verwöhnen.

Wir haben unser Speisenangebot erweitert mit feiner klassischer Fischküche. Wir bereiten alle Speisen frisch zu und verwenden nur beste Rohmaterialien, so braucht es auch ein bisschen Zeit, aber es schmeckt daher umso besser. Individualität in Küche Service ist unsere Devise. Gerne gehen wir auf Ihre speziellen Wünsche ein und gestalten auch Ihre Feierlichkeiten.

3002 Purkersdorf, Bachgasse 8  
Tel/FAX: 02231/64049, e-mail: gentile@t-online.at  
Mo,Mi,Do 18h-23h, Fr,Sa 11'30-14'30 18h-23h  
So,Feiertag 11'30-14'30 18h-22h

**Bäckerei Brunnenstube**  
**CAFE-KONDITOREI-FEINKOST**

**Inh. Doris Lentsch**  
**Karl Kurz Gasse 3-5, Tel.: 02231/67598**  
**Mo-Fr 06.00 - 18.00 Uhr**  
**Sa 06.00 - 12.00 Uhr**

**Angebot im April:**  
**Melange und Mehlspeise nach Wahl statt 3,50 3,--**

**MACHO'S REISEWELT**  
in Purkersdorf

Franchisenehmer der Reisebüro KUONI Ges.m.b.H.

**ROM zu Pfingsten EUR 629,-**

pauschal/Person im DZ inkl. Buffet Frühstück

mehr Information unter Tel.: 02231-61 266 | 3002 Purkersdorf | Hauptplatz 12  
e-mail: purkersdorf@machoreisewelt.at | www.machoreisewelt.at

## Bibel-Meditations-Wanderweg Filialkirche Maria im Wienerwald Irenental 1

Dieser Weg, mit dem Ausgangspunkt bei der Kirche, ist ein Rundweg mit ca. 1 1/2 Stunden reiner Gehzeit und 12 Stationen.

Unter dem Motto "auf dem Weg sein" laden wir herzlichst ein zur

Pfarrgemeinde sinnvoll wäre. Unter verschiedenen Aktivitäten, war unser größtes Vorhaben ein "Bibel-Meditations-Wanderweg".

Dieser "Bibel-Meditations-Wanderweg" sollte ein Weg sein, mit landschaftlicher

**feierlichen Eröffnung, am 20. Mai um 15.00 Uhr**

### Ein paar Worte zur Entstehung des Bibelweges:

Zum Jahr der Bibel wurden in vielen Pfarrgemeinden Aktionen und Schwerpunkte gesetzt. Die Zielvorstellung: Die Bibel neu entdecken, als Buch der Bücher. Gib der Bibel eine Chance!

Auch wir von der Filialgemeinde Maria im Wienerwald, haben uns Gedanken gemacht und überlegt was in unserer

Schönheit, für alle begehbar, nicht zu lang und nicht zu kurz, womöglich Tullnerbach und Purkersdorf verbindend - so unsere Vorstellungen.

Und so ist aus vielen kleinen Schritten, ein großes Ganzes entstanden.

Möge dieser Weg für alle, die ihn gehen, ein Weg mit Gott, ein Weg zu Gott, und eine Hilfe für unser Leben sein.

*Maria Friedl st. Vor. PGR*

## ORDINATIONSERÖFFNUNG

### Dr. med. univ. Brigitte Zierhofer

Fachärztin für Haut und Geschlechtskrankheiten  
Oberärztin der Dermatologischen Abteilung  
im Krankenhaus St. Pölten

eröffnet am 4.5.2004 eine

Ordination für Dermatologie und Ästhetik

Leistungsspektrum:

Diagnose und Therapie akuter und chronischer Hauterkrankungen

Muttermalscreening mit digitaler Fotodokumentation

Diagnose und Therapie von Venenerkrankungen

Kinderdermatologie

Aknesprechstunde

Hautkrebsvorsorge

Allergiediagnostik

operative Dermatologie

ästhetische Dermatologie

Anti-Aging Beratung und Therapie

Lasertherapie

Linzerstraße 63, 3002 Purkersdorf

(Ordinationsräume Dr. Kruggluger)

Tel.: 02231/ 66 307 | Mobil: 0664/18 07 246

Ordinationszeiten: Dienstag 15 -18 Uhr, Freitag 9 -12 Uhr

nach telefonischer Terminvereinbarung

Wahlarztordination




# Frühlings- Konzert

der  
Stadtkapelle Purkersdorf

am Samstag, 1. Mai 2004  
Beginn 19 Uhr  
im Stadtsaal Purkersdorf

Kartenpreis EUR 8,-,-



### WOHNUNG GESUCHT:

Alleinstehende Dame sucht preisgünstige 2 -2,5 ZI -Wohnung mit Balkon od. Terrasse, +NR, unmoebliert, Zentralheizung, ev. kleines Haus. Einzug bis Dez. 04

**Tel.: 0664-9219766**

### Neues aus der Stadtbücherei Purkersdorf

*Hans Bankl: "*

#### Wie oft fluchte der Pharao?"

Nach zahlreichen wissenschaftlichen Publikationen und dem großen Erfolg seiner populären Bücher schrieb der Pathologe und Sammler von über zweihundert Krankengeschichten und Autopsieberichten berühmter Persönlichkeiten nun einen neuen Bestseller.

Mit viel Esprit, feinem Humor und detailliertem Fachwissen wirft der berühmte Schriftsteller Streiflichter auf historische Persönlichkeiten und unerhörte Ereignisse und lässt sie in ganz neuem Licht erscheinen. Gab es den legendären Fluch des Pharao wirklich, was versteht man eigentlich unter einer "menage a trois" und was soll man von Madonnenstatuen halten, die blutige Tränen weinen? Diesen und noch vielen anderen interessanten Fragen geht der Autor in seinem neuesten Werk nach.

*Tamara Mc Kinley:*

#### "Anemonen im Wind"

Nach dem Tod ihres Vaters, der in einem plötzlich aufziehenden Sandsturm sein Leben verliert, findet die dreizehnjährige Ellie auf der australischen Farm ihrer Tante Aurelia ein neues Zuhause. Bald verliebt sie sich in den besonnenen Joe und sie versprechen einander die Ehe, bevor Joe in den zweiten Weltkrieg ziehen muss. Felsenfest an seine Rückkehr glaubend hält die junge Frau an dieser Liebe fest, obwohl Joe eines Tages als vermisst gilt. Es vergehen viele Jahre. Doch dann kehrt Joes Bruder Charlie schwerverwundet aus dem Krieg zurück und Ellie pflegt ihn aufopferungsvoll gesund. Irgendwann muss Ellie einsehen, dass sie ein lang gehütetes Geheimnis preisgeben muss .... Das Buch ist eine große Saga in der Tradition der "Dornenvögel", packend und interessant erzählt.

**Stadtbücherei Purkersdorf  
Linzerstraße 14, 02231/679 77**

## Kapitalkräftige Käufer

für Ihr Einfamilienhaus, Ihr Grundstück, Ihre Villa, Ihr Reihenhaus,  
Ihre Eigentumswohnung!

*Kostenlose Beratungen auf Chefebene -*

*plausible Marktwertschätzungen - sympathische Verkaufsmethoden -  
Rechtssicherheit - Einzelbesichtigungen - sicheres Geld in absehbarer Zeit.*

## Moser-Immobilien

Tel: 02231/61231



## Präsentation des neuen Kindergartenlogos

Vor kurzem präsentierten die Kinder des NÖ Landeskindergartens II, Bad Säckingenstraße 7 ihr neues Logo.



Mit großer Begeisterung zeigten die Kinder aller drei Gruppen zum ersten Mal die T-Shirts und Kappen mit dem neuen Logo aufdruck und tanzten für die Eltern den Las Ketchup-Song. "Die runden Fenster unseres Kindergartens waren Auslöser für die runde Form des Logos. Zwei nach rechts springende Delphine bringen Leichtigkeit und zeigen, dass wir uns eigentlich alle in dieselbe Richtung bewegen möchten. Da wir der Landeskindergarten II sind, haben wir zwei Delphine dafür



ausgewählt. Diese symbolisieren liebevolle, freudige Lebendigkeit. Sie sollen unserm Kindergartengebäude eine angenehme Atmosphäre verleihen, sowie für die Kinder und das Team Harmonie und Freundschaft ausstrahlen," meint Henriette Lieber - Kindergartenleiterin. Ein herzlicher Dank sei den Eltern ausgesprochen die mit dem Kauf des T-Shirts und der Kappe diese Aktion unterstützt haben. ■

## FEUERBRAND - eine Seuche bedroht Obst-, Zier- und Wildgehölze

Feuerbrand ist eine hochinfektiöse, schwer zu bekämpfende Krankheit verschiedener Obst- und Ziergehölze aus der Familie der Rosaceen. Für die Gesundheit des Menschen besteht allerdings keine Gefahr. Verursacht wird der Feuerbrand durch das Bakterium *Erwinia amylovora*.

Wirtspflanzen des Feuerbrandes

\* Obstgehölze:

Apfel, Birne, Quitte, Mispel, Vogelbeere

\* Zier- und Wildgehölze:

Zwergmispelarten (=Cotoneaster), Weißdorn und Rotdorn, Feuersdorn, Mehlbeere, Speierling, Elsbeere, Felsenbirne, Schein- und Zierquitten, Zierapfel, Apfelbeere, Stranvesie, Wollmispel

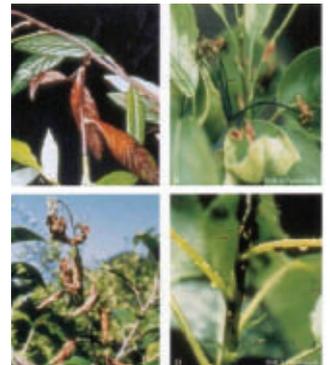
In Österreich wurde das erste Feuerbrandaufreten 1993 in Vorarlberg nachgewiesen. Seither breitet sich diese Pflanzenseuche langsam über das ganze Bundesgebiet aus. Überträger: verseuchtes Pflanzenmaterial, Zugvögel, Regen, Wind und Insekten.

### KRANKHEITSBILD

An allen Wirtspflanzen treten die gleichen Krankheitssymptome auf, jedoch kann ihre Ausprägung je nach Pflanzenzustand, Sorte und Klima unterschiedlich sein. Die Infektion erfolgt meist während der Blütezeit.

### MAßNAHMEN:

Der Feuerbrand ist aufgrund seiner Gefährlichkeit für Obst-, Zier- und Wildgehölzbestände eine Quarantänekrankheit und meldepflichtig. Befallsverdächtige Pflanzen sind sofort der Feuer-



brandbeauftragten der Gemeinde, Frau DI Claudia Dörflinger, Tel. 02231/63601/51 zu melden. In begründeten Verdachtsfällen wird ein Sachverständiger eingeschaltet, der berechtigt ist, Proben zu ziehen, welche am Bundesamt und Forschungszentrum für Landwirtschaft auf Feuerbrandbakterien untersucht werden. Nur so kann ein Befall eindeutig festgestellt werden. Bei einem Befall, werden vom Sachverständigen Bekämpfungsmaßnahmen festgelegt, die ausschließlich von geschultem Personal durchgeführt werden. Die anfallenden Kosten werden von der zuständigen Gemeinde und vom Land Niederösterreich bezahlt.

Info: DI Claudia Dörflinger  
Tel. 02231/63601/51



Die Stadtgemeinde Purkersdorf und die  
Österreichische Gesellschaft für Depressive Erkrankungen laden zum  
**Informationsabend**  
Depression - die nicht (an)erkannte Krankheit



**25. Mai 2004, 19.30 Uhr**  
Stadtsaal Purkersdorf

## PROGRAMM:

Begrüßung durch Herrn Bürgermeister, Minister a.D. Mag. Karl Schlögl

Vortrag von Ao. Univ.- Prof. Dr. Christian Simhandl, KH Neunkirchen  
Eine Patientin berichtet von ihrem Leben mit der Depression  
Beantwortung und Diskussion zu Fragen über die Depression

Moderation : Nadja Mader, ORF NÖ | Ehrenschutz: Bürgermeister, Minister a.D. Mag. K. Schlögl  
EINTRITT FREI!

## Hildegard Jone Lyrikpreis 2004

**Aus Anlass des 30. Todestages von Hildegard Jone hat der Gemeinderat der Stadtgemeinde Purkersdorf beschlossen, einen nach der Künstlerin benannten Lyrikpreis zu stiften, der jährlich vergeben wird. Die Stadtgemeinde Purkersdorf wurde testamentarisch von Hildegard Jone mit ihrem Nachlass bedacht.**

Der Hildegard Jone Lyrikpreis wird erstmals für das Jahr 2004 ausgeschrieben. Im Rahmen dieses Wettbewerbes werden insgesamt 3 Preise vergeben.

1. Preis: € 500,00
2. Preis: € 300,00
3. Preis: € 200,00

Ein spezielles Thema wird nicht vorgegeben, die Texte sollen, müssen aber nicht, im Geist der Namensgeberin des Lyrikpreises verfasst sein.

Diese Ausschreibung richtet sich an alle Autoren/innen, die im Gerichtsbezirk Purkersdorf ihren Wohnsitz haben. Pro Autor/in dürfen bis zu 3 bisher unveröffentlichte deutschsprachige Gedichte mit mindestens 100 und höchstens 500 Wörtern eingereicht werden. Die Einreichung erfolgt je Gedicht in fünffacher Ausfertigung auf einem A 4 Blatt weiß. Auf den eingereichten Werken dürfen keine Hinweise auf den/die Autor/in zu erkennen sein. In einem verschlossenen Umschlag ist ein kurzer Lebenslauf (maximal 250 Wörter) mitzusenden. Eine Teilnahme per e-mail oder Telefax ist ausgeschlossen.

Alle Einsender/innen erklären sich mit ihrer Teilnahme am Wettbewerb einverstanden, dass ihre Beiträge im Rahmen des Lyrikpreises unent-

geltlich veröffentlicht werden dürfen. Eine Rücksendung der eingesandten Beiträge ist nicht vorgesehen.

Einsendeschluss ist der 30.09.2004. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Die Teilnehmer/innen am Wettbewerb werden zur öffentlichen Preisverleihung, eingeladen, bei der die Preisträger, aus den ausgezeichneten Werken lesen sollen. Die Preisverleihung ist für 09. Jänner 2005, 15 Uhr, geplant. ■

Bgm. Mag. Karl Schlögl

VizeBgm. Mag. Dr. Rudolf Toifl

**Information und Bewerbung:**  
Stadtgemeinde Purkersdorf, Hildegard Jone  
Lyrikpreis, Hauptplatz 1, 3002 Purkersdorf.



Österreichische  
Gesellschaft für  
depressive Erkrankungen

Sechs Ertlumpfst.8  
2483 Ebreichsdorf

Fax.: 02254/ 7296  
e-Mail: oegde@netway.at  
www.oegde.at

### Verkaufe Eigentums- wohnung !!!!

In 3002 Purkersdorf -  
ausbezahlt und lastenfrei.  
Topsanierte Eigentumswoh-  
nung im Herzen von Purkers-  
dorf, aber noch im Grünen  
(5 Minuten zum Wald), ruhige  
Lage, ca. 5 Gehminuten zu  
öffentlichen Verkehrsmitteln  
(Bahn-, Busverbindung).  
3 Zimmer Wohnung, Einbau-  
küche inkl. Geräte, Bad, WC,  
Abstellraum, Kellerabteil,  
Haus-SAT-Anlage, Radkeller.  
Neuwertige Gastherme.  
Alle Zimmer mit Holzboden  
ausgestattet.

1. Stock mit Lift. Beziehbar ab  
APRIL 2004,  
Preis EUR 153 000.--  
Anfragen: 0664/112 66 51

## SCHREIBS RAUS!

Ab sofort haben Kinder und Jugendliche aus Purkersdorf die Möglichkeit, ihre Probleme anonym mit Hilfe eines professionellen Teams "rauszuschreiben"! Auch Spaß und Interaktion mit Gleichaltrigen kommen dabei nicht zu kurz.

Ich habe diese Initiative gestartet und fand in dem Team um Mag. Elisabeth Lang (Klinische Psychologin, Maltherapeutin) den geeigneten Partner für die Umsetzung der virtuellen Beratungsstelle "SCHREIBS RAUS!", welche ab 1. Mai 2004 für unsere Jugendlichen zur Verfügung stehen wird

SCHREIBS RAUS! ist ein anonymer Treffpunkt für Jugendliche ohne einschränkende Öffnungszeiten. Die Hilferufe von



Kindern und Jugendlichen werden einerseits mit großer Sorgfalt von einem Beratungsteam aus einer anderen Region (Anonymität) behandelt, andererseits tauschen Jugendliche untereinander ihre Erfahrungen aus.

### Wie komme ich ins virtuelle Jugendzentrum "SCHREIBS RAUS!":

Mit der Internetadresse [www.purkersdorf.at](http://www.purkersdorf.at) wählt man sich auf die Homepage der Gemeinde ein. Hier findet man den Hinweis "SCHREIBS

RAUS!" und gelangt durch einfaches Anklicken ins virtuelle Jugendzentrum. Um anonym zu bleiben wählt man einen "nickname" (Geheimnamen) und hat nun mehrere Möglichkeiten:

- Man liest sich im Forum die Fragen und Antworten zu den Themen Familie, Freizeit, Clique, Liebe, ... durch. Die Antworten werden von Gleichaltrigen und "MAG.Eliot" - einer professionellen Beraterin - gegeben.

- Man stellt selber Fragen und versucht auch anderen Hilfestellungen zu geben. Das Fo-

rum funktioniert so ähnlich wie ein Briefkasten - man stellt seine Fragen - und sie werden in der Regel innerhalb von 24 Stunden beantwortet.

- Man "klickt" auf "Geheimbrief" und schreibt eine E-Mail an MAG.Eliot. Diese kann von sonst niemandem gelesen werden und wird besonders ausführlich beantwortet.

- Man meldet sich zum "Themenchat" oder "Privatchat" an. Dort wird dann mit einer Gruppe von 7 Jugendlichen oder einzeln mit Mag. Eliot über ein bestimmtes Thema diskutiert. ■

Ich hoffe, dass ihr dieses Angebot nützen werdet.

In diesem Sinne wünsche ich Euch

"SCHREIBS RAUS"  
Mag. Karl Schlögl  
Bürgermeister

## “Jakobus - Platz, - Ort der Begegnung”

**Der 19. Mai 2004 wird ein besonderer Tag für die Beziehungen unserer Stadtgemeinde zur katholischen Pfarrgemeinde sein:**

Als sichtbares Zeichen von ungestörtem und vielen persönlichen Wertschätzungen getragenem Zusammenwirken zum Wohle der PurkersdorInnen wird Bürgermeister Mag. Karl Schlögl den neugeschaffenen Kirchenvorplatz an den Stadtpfarrer Monsignore Dr. Anton M. Guber übergeben.

Die Bundesforste haben auf einen Teil des Schlossparkes verzichtet und der Stadtgemeinde ca. 214 qm vorerst bis zum Jahre 2051 zur Benützung überlassen.

Die Stadtgemeinde hat über Initiative des Bürgermeisters den Platz vor der Kirche und den südlichen Zugang - als öffentliche Wege, auch zum Schloss - mit optisch ansprechendem Belag ausgestattet.

Die derart entstandene Fläche wird als "Jakobus - Platz, Ort der Begegnung" bezeichnet und von Weihbischof Dr. Ludwig Schwarz, SDB feierlich gesegnet werden.

Der Platz soll den Kirchenbesuchern dazu dienen nach allen kirchlichen Feiern im ungezwungenen Gespräch zu verweilen. Der Platz soll, wie sein Name sagt, der Begegnung der PurkersdorInnen, aber

nicht nur nach liturgischen Feiern, vorbehalten sein.

Die Umrahmung der Feierstunde wird durch SchülerInnen der Purkersdorfer Musikschule erfolgen, die Chorgemeinschaft Wienerwald wird bei der vorherigen hl. Messe gestaltend mitwirken. ■

### PROGRAMM:

**Mittwoch, 19. Mai 2004**

**18 Uhr:**  
Festgottesdienst  
vor  
"Christi Himmelfahrt"

**18 Uhr 45:**  
Übergabe und Segnung des  
"Jakobus - Platz,  
Ort der Begegnung"

## PURKERSDORFER EINKAUFSGUTSCHEINE

Die Purkersdorfer Einkaufsgutscheine sind in allen Purkersdorfer Banken - Bank Austria-Creditanstalt, Erste Bank, P.S.K., Raiffeisenbank und Volksbank - erwerbbar.

Die Purkersdorfer Einkaufsgutscheine sind einzulösen/erwerbbar in allen Betrieben die den "Purkersdorfer Einkaufsgutschein-Aufkleber" führen.



### NEUAUFLAGE Purkersdorf von A-Z

... sie wollen sich über ein Gebäude, ein Denkmal, eine Straße oder über jemanden den sie kennen informieren? Aber vielleicht finden sie sich auch selbst in diesem Buch! Dies und vieles mehr erfahren sie im neuen **Purkersdorf von A-Z**.

Erhältlich bei: Verlag Hollinek, Buchhandlung Mitterbauer und Stadtgemeinde Purkersdorf

## STADTTAXI Purkersdorf



MONTAG bis FREITAG  
**8.30 Uhr - 18.00 Uhr**  
SAMSTAG  
**8.30 Uhr - 12.00 Uhr**



**02231/ bei ANRUF 63 601/100**

# VERANSTALTUNGS- KALENDER



## 2004

### APRIL | Vorschau MAI | JUNI

APRIL

Termin	Uhrzeit	Veranstaltung/Thema	Veranstalter	ORT	Veranstaltung
17.04.2004	08-18.00 Uhr	Flohmarkt	Röm.kath. Stadtpfarre St.Jakob Purkersdorf	PfarrheimMarkt	Flohmarkt
17.04.2004	16.30 Uhr	Fußball-Meisterschaftsspiel 2. LL Ost SG Purkersdorf/G. Theresienfeld		Soprtanlage Speichberg	
18.04.2004	10-15.00 Uhr	Flohmarkt	Röm.kath. Stadtpfarre St.Jakob Purkersdorf	PfarrheimMarkt	Flohmarkt
18.04.2004	18 Uhr	Handball Bundesliga Meister Play off Spiel		Sporthalle BG BRG	Wolfhose West Wien : Alpha HC Hard
23.04.2004	19.00 Uhr	Marie Tewa	Stadtgemeinde	Stadtsaal, Foyer	Ausstellung
23.04.2004	19.30 Uhr	Hauptvers. Sportunion	Sportunion	Gasthof Forthofer	
24.04.2004	08.30-17.00 Uhr	Erster "Langer Samstag" und "Flohmarkt" am Bauhof	Stadtgemeinde	Bauhof Purkersdorf	
25.04.2004	10.30 Uhr	Musisches am Vormittag Musikalische Einrichtung und am Klavier Leopold Großmann"		Festsaal BG BRG Purkersdorf	"Grimmskrapps" Parodistische Hänsel- und Gretelien. Martin G. Zauner "
25.04.2004	10.30 Uhr	Firmung	Röm.kath. Stadtpfarre St.Jakob Purkersdorf	Pfarrkirche	
30.04.2004	19.00 Uhr	Handball Bundesliga Meister Play off Spiel		Sporthalle BG BRG	Wolfhose West-Wien : Aon Fivers Margareten

MAI

01.-30.05.2004	Eröffnung 30.04. 19.30 Uhr	Heinrich Deutsch "Lebenswerk"	Stadtgalerie	Fotoatelier Klenovsky	Ausstellung
01.05.2004	19.00 Uhr	Frühlingskonzert	Stadtkapelle Purkersdorf	Stadtsaal	
01.05.2004	16.30 Uhr	Fußball-Meisterschaftsspiel 2. LL Ost		Sportanlage Speichberg	SG Purkersdorf/G. : Langenlebar
02.05.2004	09.30 Uhr	Florianimesse - Feuerwehr	Röm.kath. Stadtpfarre St.Jakob Purkersdorf	Feuerwehrhaus	Messe
02.05.2004	Tag der Offenen Tür	30 Jahre Feuerwehrjugend	Feuerwehr Purkersdorf	Feuerwehrhaus	
05.05.2004	17.00-22.00 Uhr	Training Asphalt- und Eisstockschießen		Sportanlage Speichberg	
07.05.2004	15.00 Uhr	Muttertagstortenbacken (Kinderveranstaltung)		AHS Provisorium II (Eingang Fahrschulgass'l)	
08.05.2004	19.00 Uhr	Handball Bundesliga Meister Play off Spiel		Sporthalle BG BRG	Wolfhose West-Wien : HIT Innsbruck
08.05.2004	08.00-13.00 Uhr	Trödlermarkt	Stadtgemeinde Purkersdorf	Hauptplatz	Markt
11.05.2004	18.30 Uhr	W. Ambros - Ehrenring	Stadtgemeinde, Nikodemus	Nikodumus Trafik	Ehrung
15.05.2004	20.00 Uhr	Open Air W. Ambros	Stadtgemeinde, Nikodemus	Hauptplatz	Konzert
15.05.2004	19.00 Uhr	Special Guest "Joni Madden"			
16.05.2004	09.30 Uhr	Messe m. Krankensalbung, anschl. Pfarrcafe	Röm.kath. Stadtpfarre St.Jakob-Purkersdorf	Pfarrheim	
19.05.2004	18.00 Uhr	Vorabendmesse mit Weihbischof Ludwig Schwarz und anschl. Übergabe und Einweihung des Kirchenvorplatzes	Röm.kath. Stadtpfarre St.Jakob-Purkersdorf	Pfarrkirche	Feier

Diese Terminvorschau erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit. Es handelt sich um Termine die der Stadtgemeinde bekannt gegeben wurden. Änderungen und Ergänzungen vorbehalten. Sollten Sie über publikumsrelevante Termine verfügen, so geben Sie uns diese bitte laufend bekannt: e-mail oder Fax an: Ursula Burg - u.burg@purkersdorf.at , Fax: 02231/62 267

Termin	Uhrzeit	Veranstaltung/Thema	Veranstalter	ORT	Veranstaltung
20.05.2004	09.30 Uhr	ErstkommunionTeil 1	Röm.kath. Stadtpfarre St.Jakob Purkersdorf	Pfarrkirche	Christi- Himmelfahrt
21.05.2004	20.00 Uhr	"Musik im Hof" Heini Altbart	Stadtgemeinde Fr. Matuschek	Stadtcafe-Innenhof	Jazzmania
23.05.2004	09.30 Uhr	ErstkommunionTeil 2 St.Jakob Purkersdorf	Röm.kath. Stadtpfarre Pfarrkirche		
25.05.2004	19.30 Uhr	Informationsabend Depression - die nicht (an)erkannte Krankheit"	Stadtgemeinde Purkersdorf	Stadtsaal	Vortrag
28.05.2004	Einlass 19:30 h Beginn 20.30 h	1. Schulball des BG BRG Purkersdorf"	Palais Auersperg	Kartenvorverkauf:Schulsekretariat, Buchhandlung MitterbauerJuwelier Karl, RAIKA	
30.05.2004	09.30 Uhr	Festgottesdienst	Röm.kath. Stadtpfarre St.Jakob Purkersdorf	Pfarrkirche	Pfingstmontag

### Veranstaltungskalender "Nah-Touren 2004" - Naturparke Sparbach, Purkersdorf, Eichenhain und Föhrenberge

14. 05.2004	18.00 Uhr	Waldkonzert der Vögel	Naturpark Purkersdorf	EW € 4,-; Kinder € 3,-
14. 05.2004		Wohlfühl-Seminar	Naturpark Eichenhain	Anfrage: Fr. Strasser 0676 - 941 23 36
15. 05.2004		Wohlfühl-Seminar	Naturpark Eichenhain	Anfrage: Fr. Strasser 0676 - 941 23 36
15. 05.2004		Wohlfühl-Seminar	Naturpark Föhrenberge	Anfrage: Fr. Strasser 0676 - 941 23 36
16. 05.2004	08.00 Uhr	Waldkonzert der Vögel	Naturpark Purkersdorf	EW € 4,-; Kinder € 3,-

02.06.2004	17.00-22.00 h	Training Asphalt- und Eisstockschießen		Sportanlage Speichberg	
05.06.-04.07.04	Eröffnung 04.06. 19.30 Uhr	Hermann Kremismayer "Sandbilder"	Stadtgalerie	Fotoatelier Klenovsky	Ausstellung
05.06.2004	20.00 Uhr	Open Air Christina Stürmer	Stadtgemeinde, Nikodemus	Hauptplatz	Konzert
05.06.2004	19.00 Uhr	Vorprogramm Bramp			
06.06.2004	18.00 Uhr	Frühjahrskonzert Leitung: Gerhard Luf	Chorgemeinschaft Wienerwald Purkersdorf	BG BRG Purkersdorf Festsaal	Konzert
10.06.2004	09.00 Uhr	Hl. Messe u. Prozession anschl. Pfarrheureriger	Röm.kath. Stadtpfarre St.Jakob Purkersdorf	Pfarrkirche Pfarrheim	Fronleichnam
12.06.2004	08.00-13.00 Uhr	Trödlermarkt	Stadtgemeinde	Hauptplatz	Markt
13.06.2004	18.00 Uhr	Frühjahrskonzert Leitung: Gerhard Luf	Chorgemeinschaft Wienerwald Purkersdorf	BG BRG Purkersdorf Festsaal	Konzert
17.06.2004	19.00 Uhr	Konzert der Jagdhornbläser Purkersdorf	Jagdclub Purkersdorf	Steinbruch Dambach	Fest
18.06.2004		Eröffnung Gesundheits- zentrum Purkersdorf & "Künstlerfest"	Aktive Wirtschaft	Bachgasse / Hauptplatz	Fest
18.06.2004	20.00 Uhr	"Musik im Hof" Katharina Würzl, Veronika Male, Marita Grünauer	Stadtgemeinde Fr. Matuschek	Gentile-Klenovsky Innenhof	Venezianische Musik, Vivaldi, ital. Barock"
19.06.2004		Sonnwendfeier	Sportunion Purkersdorf	Kellerwiese	Fest, Feuerwerk
25.06.2004	20.00 Uhr	"Musik im Hof" M. Döchler & B. Rutnig	Stadtgemeinde Fr. Matuschek	Libro-Innenhof	Tangocontigo
26.06.2004	ab 19.00 Uhr	Sonnwendfeier	Jagdclub Purkersdorf	Steinbruch Dambach	
27.06.2004	10.30 Uhr	Musisches am Vormittag Musikalische Einrichtung und am Klavier: Leopold Großmann	Ein liebesliederlicher Streifzug durch die Welt der Operette von und mit Gernot Kranner	Festsaal BG BRG Purkersdorf	
29.06.2004	18.00 Uhr	Festmesse	Röm.kath. Stadtpfarre St.Jakob Purkersdorf	Pfarrkirche	Peter und Paul

# Bundespräsidentenwahl 04

Sonntag, 25. April 2004, Wahlzeit: 07.00 bis 17.00 Uhr

## Wahllokal für den Wahlsprengel 1

Rathaus, Trauungssaal  
Hauptplatz 1

Dr. Hildgasse  
Dr. Weißgasse  
Franz Guschl-Gasse  
Hauptplatz  
Herrengasse  
Karl Kurz-Gasse  
Kieslinggasse  
Pummergasse

## Wahllokal für den Wahlsprengel 4

Stadt- und Kulturzentrum  
Bachgasse 8

Florian Trautenberger-Straße  
Jakob Lichtenröhler-Gasse  
Kaiser Josef-Straße 1-6  
Konstantin Walz-Gasse  
Linzer Straße ungerade  
Neugasse  
Robert Hamerling-Gasse  
Süßfeldstraße

## Wahllokal für den Wahlsprengel 7

Freiwillige Feuerwehr  
Tullnerbachstraße 1

Bahnhofstraße  
Wiener Straße  
1 - 23 ungerade  
2 - 28 gerade  
Wienzeile  
Tullnerbachstraße  
1 - 41 ungerade  
2 - 22 gerade  
Kellerwiese

## Wahllokal für den Wahlsprengel 9

ehemals Straßenmeisterei, Tullnerbachstr. 48  
Gasthaus Forthofer  
Tullnerbachstraße 51

Andreas Scheu-Gasse  
Ernst Wolf-Gasse  
Ferdinand Kürnberger-Gasse  
Friedrich Schlögl-Gasse  
Johann Kral-Gasse  
Karl Stauber-Gasse  
Lichteiche  
Mozartgasse  
Wientalstraße  
Tullnerbachstraße  
43 - 55 ungerade  
24 - 46 gerade  
Sagbergstraße

## Wahllokal für den Wahlsprengel 2 und Wahlkarten

Stadt- und Kulturzentrum  
Bachgasse 8

Johann Strauß-Gasse  
Karlsgasse  
Schuhgasse  
Wintergasse  
95 - Ende ungerade  
46 - Ende gerade  
Hießbergergasse  
Auf der Schanz  
Christkindlwald  
Schuhmeierstraße  
Wurzbachgasse

## Wahllokal für den Wahlsprengel 5

Hauptschule  
Alois Mayer-Gasse 4

Alois Mayer-Gasse  
Berggasse  
Fürstenberggasse  
Kaiser Josef-Straße 7 - Ende  
Luiseustraße  
Marterbauerstraße  
Rochusgasse  
Schöffelgasse  
Schwarzhubergasse  
Ziegelfeldgasse

## Wahllokal für den Wahlsprengel 8

Hotel Friedl  
Wiener Straße 46

Anton Wenzel Prager-Gasse  
Glasgraben  
Hans Buchmüller-Gasse  
Leischinggasse  
Waldgasse  
Wiener Straße  
25 - Ende ungerade  
30 - Ende gerade  
Josef Hoffmann-Gasse

## Wahllokal für den Wahlsprengel 10

Gemeindewohnhausanlage  
Tullnerbachstraße 81

Am Bahnweg  
An der Stadlhütte  
Brückenstraße  
Anton Dietl-Gasse  
Beethovenstraße  
Brandstadl  
Dambach  
Franz Steiner-Gasse  
Furtgasse  
Irentental  
Schillergasse  
Uferstraße  
Tullnerbachstraße  
57 - Ende ungerade  
50 - Ende gerade

## Wahllokal für den Wahlsprengel 3

Stadt- und Kulturzentrum  
Bachgasse 8

Bachgasse  
Bad Säckingen-Straße  
Hardt Stremayr-Gasse  
Karl Gruber-Gasse  
Linzer Straße gerade  
Pfarrhofgasse  
Prof. Josef Humplik-Gasse

## Wahllokal für den Wahlsprengel 6

Hauptschule  
Alois Mayer-Gasse 4

Deutschwaldstraße  
Franz Schubert-Gasse  
Friedrich Winkelmüller-Straße  
Grillparzergasse  
Heimgarten  
Heimgartenstraße  
Hyrtlgasse  
Kreßgasse  
Paul Wintersberger-Gasse  
Pernerstorferstraße  
Rechenfeldstraße  
Robert Hohenwarter-Gasse  
Roseggengasse  
Rudolf Hanke-Gasse  
Theodor Körner-Gasse  
In der Baunzen  
Dr. Walter Stökl-Gasse  
Pfarrer Karl Hessel-Gasse

### Besondere Wahlbehörde

Die Wahlzeit der "besonderen Wahlbehörde(n)" wird für den Wahltag 25.04.04 für die Zeit ab 9.00 Uhr bis spätestens 15.00 Uhr festgelegt. Anmeldungen zum Besuch der besonderen Wahlbehörde ausnahmslos bis Fr, 23.04.04, Rathaus, Zimmer 2, Allgemeine Verwaltung

## Wahllokal für den Wahlsprengel 11

ehemals Wahllokal 6/1  
Kindergarten III  
Franz Ruhm-Gasse 7

Am Feuerstein  
Anton Gotsch-Gasse  
Hartelsfurtherweg  
Speichberggasse  
Karli Schäfer-Gasse  
Franz Ruhm-Gasse

### NEU

## Wahllokal für den Wahlsprengel 12

Stadt- und Kulturzentrum  
Bachgasse 8

Wintergasse  
1-93 ungerade  
2-44 gerade

Wahlkarten werden in allen Wahlsprengeln angenommen.

Sollte ein 2. Wahlgang zur Durchführung kommen (16. Mai 04), bleiben Wahlsprengel und Wahlzeiten unverändert.